



**BOSCH**

Register your  
new device on  
MyBosch now and  
get free benefits:  
[bosch-home.com/  
welcome](https://bosch-home.com/welcome)



# Pračka se sušičkou

**WDU8H542EU**

**[cs]** Návod k obsluze a pokyny  
k instalaci

## Další informace naleznete v Digitální uživatelské příručce.



### Obsah

<b>1 Bezpečnost.....</b>	<b>4</b>	<b>8 Tlačítka .....</b>	<b>23</b>
1.1 Všeobecné pokyny.....	4	<b>9 Výsledek sušení .....</b>	<b>26</b>
1.2 Použití k určenému účelu.....	4	9.1 Změna výsledku sušení.....	26
1.3 Omezení okruhu uživatelů.....	4	<b>10 Programy .....</b>	<b>27</b>
1.4 Bezpečná instalace.....	5	<b>11 Příslušenství.....</b>	<b>31</b>
1.5 Bezpečné použití.....	6	<b>12 Prádlo.....</b>	<b>31</b>
1.6 Bezpečné čištění a bezpečná údržba .....	9	12.1 Příprava prádla.....	31
<b>2 Zabránění věcným škodám .....</b>	<b>11</b>	<b>13 Prací a ošetrovací prostředky .....</b>	<b>32</b>
<b>3 Ochrana životního prostředí a úspora.....</b>	<b>12</b>	<b>14 Základní ovládání .....</b>	<b>32</b>
3.1 Likvidace obalu .....	12	14.1 Zapnutí spotřebiče .....	32
3.2 Úspora energie a zdrojů .....	12	14.2 Nastavení programu.....	32
3.3 Režim šetření energie .....	12	14.3 Přizpůsobení nastavení programu.....	32
<b>4 Instalace a připojení.....</b>	<b>12</b>	14.4 Uložení nastavení programu .....	32
4.1 Vybalení spotřebiče.....	12	14.5 Vložení prádla.....	33
4.2 Rozsah dodávky.....	13	14.6 Nasazení odměrky na tekuté prací prostředky .....	33
4.3 Požadavky na místo instalace.....	13	14.7 Použití odměrky na tekuté prací prostředky .....	33
4.4 Odstranění přepravních pojistek .....	14	14.8 Naplnění pracího prostředku a ošetrovacího prostředku .....	34
4.5 Připojení spotřebiče .....	15	14.9 Spuštění programu.....	34
4.6 Vyrovnání spotřebiče.....	16	14.10 Namáčení prádla.....	34
4.7 Připojení spotřebiče k elektrickému proudu .....	16	14.11 Přidání prádla.....	34
<b>5 Seznámení .....</b>	<b>18</b>	14.12 Přerušování pracího programu .....	35
5.1 Spotřebič .....	18	14.13 Přerušování sušicího programu .....	35
5.2 Násypka na prací prostředky ...	18	14.14 Vyjmutí prádla.....	35
5.3 Ovládací panel .....	19	14.15 Vypnutí spotřebiče.....	35
5.4 Logika ovládání .....	19		
<b>6 Před prvním použitím .....</b>	<b>20</b>		
6.1 Spuštění praní bez prádla .....	20		
<b>7 Displej.....</b>	<b>21</b>		

<b>15 Dětský zámek .....</b>	<b>35</b>	<b>21 Zákaznický servis .....</b>	<b>56</b>
15.1 Aktivace dětského zámku .....	35	21.1 Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) .....	56
15.2 Deaktivace dětského zámku .....	35	<b>22 Hodnoty spotřeby .....</b>	<b>57</b>
<b>16 Home Connect .....</b>	<b>36</b>	<b>23 Technické údaje .....</b>	<b>58</b>
16.1 Spojení spotřebiče s domá- cí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS .....	36	<b>24 Prohlášení o shodě .....</b>	<b>58</b>
16.2 Spojení spotřebiče s domá- cí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS .....	37		
16.3 Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect .....	37		
16.4 Aktivace Wi-Fi na spotřebiči ...	37		
16.5 Deaktivace Wi-Fi na spotře- biči .....	38		
16.6 Resetování síťových nastá- vení spotřebiče .....	38		
16.7 Dálkové spuštění .....	38		
16.8 Ochrana údajů .....	38		
<b>17 Základní nastavení .....</b>	<b>40</b>		
17.1 Přehled základních nastá- vení .....	40		
17.2 Změna základních nastá- vení .....	41		
<b>18 Čištění a ošetřování .....</b>	<b>41</b>		
18.1 Čištění bubnu .....	41		
18.2 Čištění násypky na prací prostředky .....	41		
18.3 Čištění čerpadla .....	42		
<b>19 Odstranění poruch .....</b>	<b>45</b>		
19.1 Nouzové odblokování .....	55		
<b>20 Přeprava, uskladnění a likvi- dace .....</b>	<b>55</b>		
20.1 Demontáž spotřebiče .....	55		
20.2 Nasazení přepravních pojis- tek .....	55		
20.3 Opětovné uvedení spotřebi- če do provozu .....	55		
20.4 Likvidace starého spotřebi- če .....	56		



# 1 Bezpečnost

Dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

## 1.1 Všeobecné pokyny



- Pečlivě si přečtěte tento návod.
- Uschovejte návod a také informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- V případě poškození při přepravě spotřebič nepripojujte.

## 1.2 Použití k určenému účelu

Spotřebič používejte pouze:

- k praní textilu vhodného pro praní v pračce a ručně prané vlny podle etikety doporučující péči.
- s vodou z vodovodu a obvyklými pracími a ošetřovacími prostředky vhodnými pro pračky.
- pro sušení a osvěžení textilu praného ve vodě a vhodného pro sušičky.
- pro soukromé použití v domácnosti a v uzavřených místnostech domova.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

## 1.3 Omezení okruhu uživatelů

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát.

Čištění a údržbu spotřebiče nesmí provádět děti bez dozoru.


Děti mladší 3 let a domácí zvířata udržujte mimo dosah spotřebiče.

## 1.4 Bezpečná instalace

Při instalaci spotřebiče dodržujte bezpečnostní pokyny.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Neodborné instalace jsou nebezpečné.

- ▶ Spotřebič zapojujte a používejte pouze v souladu s údaji na typovém štítku.
- ▶ Spotřebič zapojujte do sítě střídavého proudu jen pomocí předpisově instalované zásuvky s uzemněním.
- ▶ Systém ochranných vodičů elektrické domovní instalace musí být instalován podle předpisů. Instalace musí mít dostatečně velký průřez vodičů.
- ▶ Při použití proudového chrániče používejte pouze typ se značkou .
- ▶ Spotřebič nikdy nenapájejte prostřednictvím externího spínacího zařízení, např. časového spínače nebo dálkového ovládání.
- ▶ Spotřebič nikdy nezapojujte do elektrického okruhu, který dodatel energie pravidelně zapíná a vypíná.
- ▶ Pokud je spotřebič vestavěný, musí být síťová zástrčka síťového kabelu volně přístupná, nebo pokud není volný přístup možný, musí se do stávající elektrické instalace nainstalovat jistič všech pólů podle předpisů pro instalaci.
- ▶ Při instalaci spotřebiče dbejte na to, aby nedošlo k sevření nebo poškození síťového kabelu.

Poškozená izolace síťového kabelu je nebezpečná.

- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s horkými částmi spotřebiče nebo zdroji tepla.
- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s ostrými rohy nebo hranami.
- ▶ Síťový kabel nikdy nelámejte, nestlačujte a neprovádějte na něm změny.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!**

Použití prodlužovacího síťového kabelu a neschválených adaptérů je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte prodlužovací kabely ani rozbočky.
- ▶ Používejte pouze adaptéry a síťové kabely schválené výrobcem.

- ▶ Pokud je síťový kabel příliš krátký a k dispozici není žádný delší síťový kabel, kontaktujte odbornou společnost, aby přizpůsobila el. instalace domácnosti.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!**

Velká hmotnost spotřebiče může při zvedání způsobit poranění.

- ▶ Spotřebič sami nezvedejte.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí udušení!**

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem.

### **⚠ POZOR – Nebezpečí zranění!**

Spotřebič může při provozu vibrovat nebo se může pohybovat.

- ▶ Spotřebič umístěte na čistou, rovnou a pevnou plochu.
- ▶ Vyrovnajte spotřebič pomocí nožiček a vodováhy.

Při nesprávně vedených hadicích a elektrických kabelech hrozí nebezpečí zakopnutí.

- ▶ Hadice a elektrické kabely ved'te tak, aby nehrozilo nebezpečí zakopnutí.

Pokud byste pohybovali spotřebičem za vyčnívající součásti, např. dvířka, mohou se tyto součásti ulomit.

- ▶ Nepohybujte spotřebičem za vyčnívající součásti.

### **⚠ POZOR – Nebezpečí pořezání!**

Ostré hrany spotřebiče mohou při dotknutí způsobit řezná poranění.

- ▶ Nedotýkejte se ostrých hran spotřebiče.
- ▶ Při instalaci a přepravě spotřebiče noste ochranné rukavice.

## **1.5 Bezpečné použití**

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.

- ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.
- ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.

- ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skříňce a zavřete přívod vody.
  - ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → *Strana 56*
- Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.
- ▶ Spotřebič používejte pouze v uzavřených místnostech.
  - ▶ Spotřebič nikdy nevystavujte velkému teplu a vlhkosti.
  - ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe, hadice nebo sprchy.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!**

Ve spotřebiči se mohou zavřít děti a dostat se tak do ohrožení života.

- ▶ Spotřebič neumísťujte za dveře, které blokují nebo brání otvírání dvířek spotřebiče.
- ▶ U starých spotřebičů odpojte síťovou zástrčku síťového kabelu, poté síťový kabel přestříhnete a zničte zámek dvířek spotřebiče tak, aby se dvířka spotřebiče nedaly zavřít.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí udušení!**

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí výbuchu!**

Prach z uhlí nebo mouka v okolí spotřebiče může způsobit výbuch.

- ▶ Postarejte se, aby bylo okolí spotřebiče při provozu čisté.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí otravy!**

Prací a ošetřovací prostředky mohou při požití způsobit otravu.

- ▶ Při polknutí z nedopatření vyhledejte lékařskou pomoc.
- ▶ Prací a ošetřovací prostředky uchovávejte tak, aby k nim neměly přístup děti.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí výbuchu!**

Snadno vznětlivé předměty, jako zapalovače nebo zápalky, se mohou při sušení vznítit.

- ▶ Před sušením odstraňte z kapes prádla všechny snadno vznětlivé předměty.

Pokud nevyprané prádlo přišlo do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, odstraňovačem vosku, barvou, tukem nebo odstraňovačem skvrn, může se při sušení vznítit.

- ▶ V tomto spotřebiči nesušte nevyprané prádlo.
- ▶ Prádlo před sušením důkladně vyperte v horké vodě s pracím prostředkem.
- ▶ Spotřebič nepoužívejte, pokud bylo prádlo předtím vyčištěno průmyslovými chemikáliemi.

Pokud jste na prádlo předem použili čisticí prostředky obsahující rozpouštědla, může ve spotřebiči způsobit výbuch.

- ▶ Předem ošetřené prádlo před praním důkladně vymáchejte ve vodě.

### **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!**

Při předčasném přerušení sušení prádlo dostatečně nevychladne a může se vznítit.

- ▶ Nepřerušujte předčasně sušicí program.
- ▶ Při předčasném přerušení sušení prádlo okamžitě vyndejte a rozprostřete.

### **⚠ POZOR – Nebezpečí zranění!**

Pokud byste si na spotřebič stoupali, může prasknout krycí deska.

- ▶ Nestoupejte si na spotřebič.

Pokud byste si sedali na otevřená dvířka nebo se o ně opírali, může se spotřebič převrhnout.

- ▶ Nesedejte si na dvířka spotřebiče ani se o ně neopírejte.
- ▶ Na dvířka spotřebiče nepokládejte žádné předměty.

Při sáhnutí do točícího se bubnu může dojít k poranění rukou.

- ▶ Než budete sahat do bubnu, počkejte, dokud se úplně nezastaví.



**⚠ POZOR – Nebezpečí opaření!**

Prací roztok je při praní s vysokými teplotami horký.

- ▶ Nedotýkejte se horkého pracího roztoku.

**⚠ POZOR – Nebezpečí chemického popálení!**

Při otevření násyvky na prací prostředky může ze spotřebiče vystříknout prací prostředek a ošetřovací prostředek. Kontakt s očima nebo pokožkou může způsobit podráždění.

- ▶ Při kontaktu s pracími nebo ošetřovacími prostředky důkladně vypláchněte oči nebo opláchněte pokožku čistou vodou.
- ▶ Při polknutí z nedopatření vyhledejte lékařskou pomoc.
- ▶ Prací a ošetřovací prostředky uchovávejte tak, aby k nim neměly přístup děti.

**1.6 Bezpečné čištění a bezpečná údržba**

Při čištění a údržbě spotřebiče dodržujte bezpečnostní pokyny.

**⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe, hadice nebo sprchy.

**⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!**

Používání neoriginálních náhradních dílů a neoriginálního příslušenství je nebezpečné.

- ▶ Používejte pouze originální náhradní díly a originální příslušenství výrobce.

**⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí otravy!**

Při používání čisticích prostředků obsahujících rozpouštědla mohou vznikat jedovaté výpary.

- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující rozpouštědla.

## 2 Zabránění věcným škodám

Dodržujte tyto pokyny, abyste zabránili věcným škodám a poškození spotřebiče.

### POZOR!

Nesprávné dávkování aviváže, pracích prostředků, ošetrovacích prostředků a čisticích prostředků může zhoršit funkci spotřebiče.

- ▶ Dodržujte dávkování doporučené výrobcem.

Překročení maximálního množství prádla zhoršuje funkci spotřebiče.

- ▶ Dodržujte a nepřekračujte maximální množství prádla pro každý program.

→ "Programy", Strana 27

Pěnový materiál nebo molitan se může při sušení zdeformovat nebo roztrhat.

- ▶ Nesušte prádlo obsahující pěnový materiál nebo molitan.

Spotřebič je při přepravě zajištěn přepravními pojistkami. Neodstraněné přepravní pojistky mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

- ▶ Před uvedením do provozu úplně odstraňte všechny přepravní pojistky a uschovejte je.
- ▶ Před každou přepravou kompletně namontujte všechny přepravní pojistky, abyste zabránili poškození při přepravě.

Nesprávné připojení přívodní hadice může způsobit věcné škody.

- ▶ Šroubení na přívodu vody ručně utáhněte.
- ▶ Přívodní hadici připojte k vodovodnímu kohoutku pokud možno přímo bez dalších spojovacích prvků, jako adaptéru, prodloužení, ventilu a podobně.

- ▶ Dbejte na to, aby bylo těleso ventilu přívodní hadice namontované tak, aby bylo chráněné před dotykem a nemohly na něj působit žádné vnější síly.
- ▶ Dbejte na to, aby vnitřní průměr vodovodního kohoutku činil minimálně 17 mm.
- ▶ Dbejte na to, aby délka závitů na přípojce k vodovodnímu kohoutku činila minimálně 10 mm.

Příliš nízký nebo příliš vysoký tlak vody může zhoršit funkci spotřebiče.

- ▶ Zajistěte, aby byl tlak v přívodu vody minimálně 100 kPa (1 bar) a maximálně 1 000 kPa (10 bar).
- ▶ Pokud tlak vody překročí uvedenou maximální hodnotu, musí se mezi přípojku pitné vody a hadicovou sadu spotřebiče nainstalovat redukční ventil.
- ▶ Nepřipojujte spotřebič k baterii beztlakého bojleru.

Pozměněné nebo poškozené vodní hadice mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

- ▶ Vodní hadice nikdy nelámejte, nestlačujte, neměňte nebo neproříznete.
- ▶ Používejte pouze dodané vodní hadice nebo originální náhradní hadice.
- ▶ Použité vodní hadice nikdy znovu nepoužívejte.

Používání spotřebiče se znečištěnou nebo příliš horkou vodou může způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

- ▶ Spotřebič používejte výhradně se studenou vodou z vodovodu.

Nevhodné čisticí prostředky mohou poškodit povrchy spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.
- ▶ Nepoužívejte tvrdé drátěnky nebo houbičky.

## cs Ochrana životního prostředí a úspora

- ▶ Spotřebič čistěte pouze vodou a měkkým vlhkým hadrem.
- ▶ Při kontaktu se spotřebičem ihned odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky.

---

## 3 Ochrana životního prostředí a úspora

### 3.1 Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- ▶ Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.

### 3.2 Úspora energie a zdrojů

Při dodržování těchto upozornění spotřebuje váš spotřebič méně proudu a vody.

Používejte programy s nízkými teplotami a delší dobou praní a využijete maximální množství prádla.

- ✓ Spotřeba energie a vody je neefektivnější.

Prací prostředky podle stupně zašpinění prádla.

- ✓ Na mírné až normální zašpinění stačí menší množství pracího prostředku. Dodržujte dávkování doporučené výrobcem pracího prostředku.

U mírně a normálně zašpiněného prádla snižte teplotu praní.

- ✓ Při nižších teplotách spotřebuje méně energie. Na mírné až normální zašpinění stačí i nižší teploty, než je uvedeno na visače prádla.

Pokud se má prádlo poté sušit ve spotřebiči, nastavte maximální rychlost odstředování.

- ✓ Při sušším prádle se zkracuje doba trvání programu při sušení a snižuje se spotřeba energie. Při vyšší rychlosti odstředování se snižuje zbývající vlhkost prádla a zvuky odstředování jsou hlasitější.

Prádlo perte bez předpírky.

- ✓ Při praní s předpírkou se prodlužuje doba trvání programu a zvyšuje se spotřeba energie a vody.

Spotřebič je vybavený množstevní automatikou.

- ✓ Množstevní automatika optimálně přizpůsobuje spotřebu vody a dobu trvání programu podle druhu a množství prádla.

### 3.3 Režim šetření energie

Když delší dobu neprovedete žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky přepne do režimu úspory energie.

Režim úspory energie se ukončí, když provedete nějaký krok ovládání spotřebiče.

---

## 4 Instalace a připojení

### 4.1 Vybavení spotřebiče

#### POZOR!

Předměty, které nejsou určeny pro provoz ve spotřebiči a které zůstanou v bubnu, mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

- ▶ Před provozem tyto předměty a dodané příslušenství odstraňte z bubnu.

1. Ze spotřebiče odstraňte veškerý obalový materiál a ochranné kryty.  
→ "Likvidace obalu", Strana 12
2. Zkontrolujte spotřebič, zda se na něm nevyskytují viditelná poškození.
3. Otevřete dvířka spotřebiče.  
→ "Základní ovládání", Strana 32
4. Vyjměte z bubnu příslušenství.
5. Zavřete dvířka spotřebiče.

## 4.2 Rozsah dodávky

Po vybalení zkontrolujte všechny díly na poškození vzniklá při přepravě a jejich kompletnost.

### POZOR!

Provoz s nekompletním nebo vadným příslušenstvím může negativně ovlivnit funkci spotřebiče nebo způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte spotřebič s nekompletním nebo vadným příslušenstvím.
- ▶ Příslušné příslušenství před spuštěním provozu spotřebiče vyměňte.  
→ "Příslušenství", Strana 31

**Poznámka:** Spotřebič byl v závodě důkladně přezkoušen z hlediska bezvadné funkce. Přitom mohly ve spotřebiči zůstat skvrny od vody. Po prvním praní skvrny zmizí.

Dodávka obsahuje:

- Pračka se sušičkou
- Průvodní doklady
- Přepravní pojistky  
→ "Odstránění přepravních pojistek", Strana 14
- Krytky
- Koleno pro uchycení odtokové hadice

## 4.3 Požadavky na místo instalace

### ⚠ VÝSTRAHA

#### Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič obsahuje díly pod napětím. Dotýkání se dílů pod napětím je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte spotřebič bez krycí desky.

### ⚠ VÝSTRAHA

#### Nebezpečí zranění!

Při provozu na podstavci se spotřebič může převrhnout.

- ▶ Před uvedením do provozu bezpodmínečně upevněte nožičky spotřebiče příchytkami → Strana 31 od výrobce.

### POZOR!

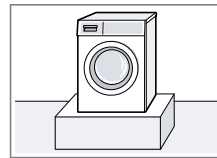
Zmrzlá zbytková voda ve spotřebiči může způsobit jeho poškození.

- ▶ Neinstalujte a nepoužívejte spotřebič v prostorech s nebezpečím mrazu nebo venku.

Když se spotřebič nakloní o více než 40°, může vytéct zbytková voda a způsobit věcné škody.

- ▶ Spotřebič naklánějte opatrně.
- ▶ Spotřebič přepravujte nastojato.

Místo instalace	Požadavky
Podstavec	Upevněte spotřebič pomocí příchytek → Strana 31.



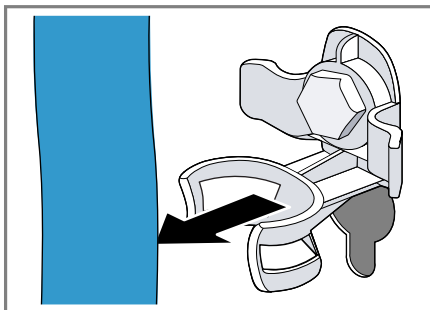
Místo instalace	Požadavky
Podlaha nad stropem z dřevěných trámů	Spotřebič postavte na voděodolnou dřevěnou desku (tloušťka min. 30 mm), která je pevně přišroubovaná k podlaze.
V kuchyňské lince	Spotřebič instalujte pouze pod souvislou pracovní desku, která je pevně spojená se sousedními skříňkami. Potřebná šířka výklenku: 60 cm.
U stěny	Dbejte na to, abyste hadice a přívodní kabel neuskřípli mezi stěnou a spotřebičem.

#### 4.4 Odstranění přepravních pojistek

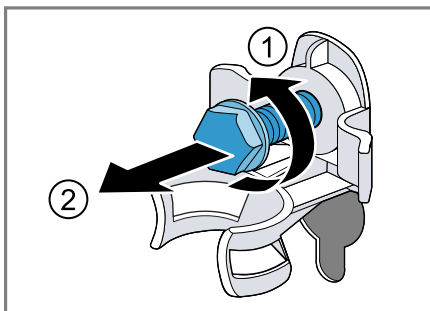
Spotřebič je při přepravě zajištěn na zadní straně přepravními pojistkami.

**Poznámka:** Šrouby přepravních pojistek a objímky uschovejte pro pozdější přepravu → *Strana 55*.

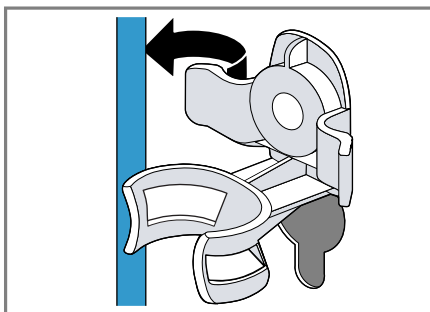
1. Hadice vyjměte z držáků.



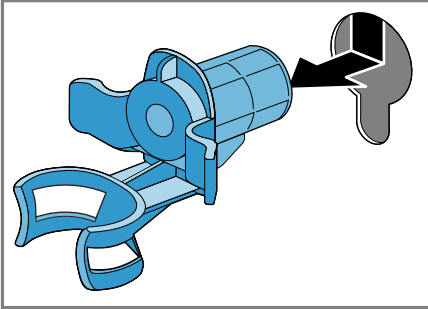
2. Všechny šrouby 4 přepravních pojistek povolte šroubovákem vel. 13 ① a odstraňte je ②.



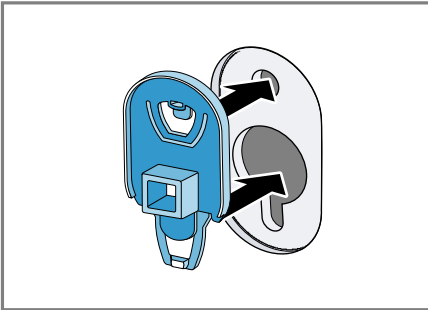
3. Síťový kabel odstraňte z držáku.



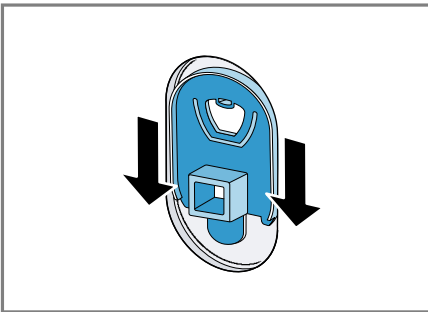
4. Odstraňte 4 objímky.



5. Nasadte 4 krytky.



6. Zatlačte 4 krytky dolů.



## 4.5 Připojení spotřebiče

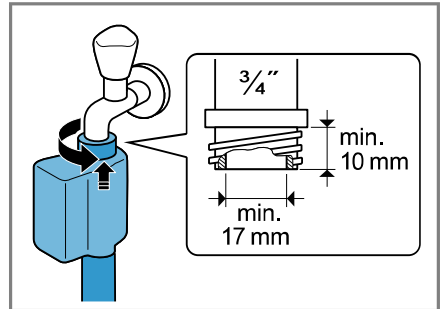
### Připojení přívodní hadice

**⚠ VÝSTRAHA**  
**Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Spotřebič obsahuje díly pod napětím. Dotýkání se dílů pod napětím je nebezpečné.

- Elektrický ventil Aquastop neponořujte do vody.

1. Přívodní hadici připojte k přívodu vody (26,4 mm = 3/4").



2. Opatrně otevřete přívod vody a zkontrolujte těsnost připojovacích míst.

### Způsoby připojení odtoku vody

Tyto informace vám pomůžou připojit spotřebič k odtoku vody.

#### **POZOR!**

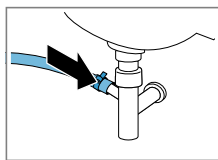
Při odčerpávání je odtoková hadice pod tlakem a může se z místa připojení uvolnit.

- Zajistěte odtokovou hadici proti neúmyslnému uvolnění.

**Poznámka:** Dodržujte požadovanou výšku odčerpávání.

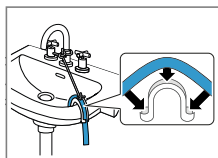
Výšky odčerpávání činí: minimální: 60 cm, maximální: 100 cm.

Sifon



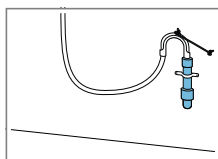
Zajistěte místo připojení hadicovou sponou (24–40 mm).

Umyvadlo



Odtokovou hadici upevněte a zajistěte pomocí kolena → *Strana 31.*

Plastová trubka s pryžovým hrdlem

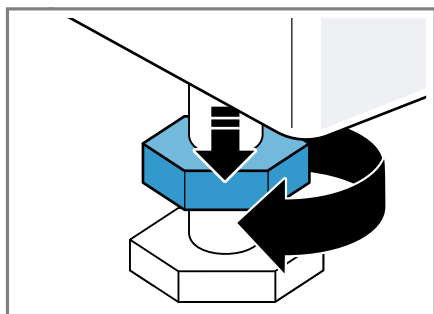


Odtokovou hadici upevněte a zajistěte pomocí kolena → *Strana 31.*

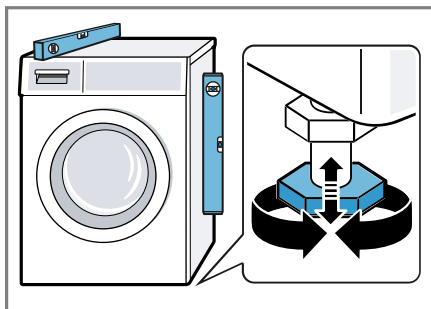
## 4.6 Vyrovnání spotřebiče

Pro snížení hlučnosti a vibrací a zabránění posouvání spotřebiče spotřebič správně vyrovnajte.

1. Pojistné matice povolte klíčem vel. 17 ve směru hodinových ručiček.

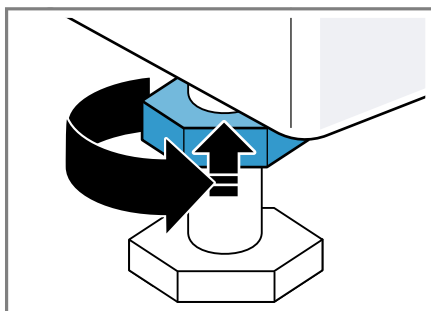


2. Pro vyrovnání spotřebiče otáčejte nožičkami spotřebiče. Vyrovnání zkontrolujte pomocí vodováhy.



Všechny nožičky spotřebiče musí pevně stát na podlaze.

3. Utáhněte pojistné matice klíčem vel. 17 pevně ke krytu.



Nožičku přitom pevně držte a nemějte její výšku.

## 4.7 Připojení spotřebiče k elektrickému proudu

**Poznámka:** Vaše domovní elektrická instalace pro tento spotřebič musí splňovat zákonné předpisy a bezpečnostní předpisy a měla by obsahovat proudový chránič.

1. Síťovou zástrčku síťového kabelu spotřebiče zastrčte do zásuvky v blízkosti spotřebiče.  
Údaje připojení spotřebiče najdete v Technických údajích → *Strana 58.*

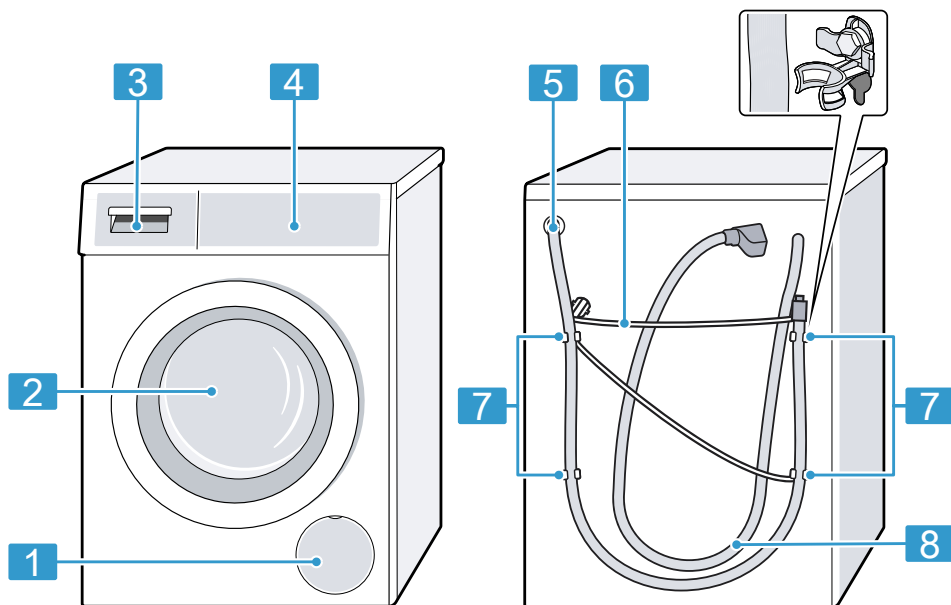


2. Zkontrolujte pevné umístění síťové zástrčky.

## 5 Seznámení

### 5.1 Spotřebič

Zde naleznete přehled součástí vašeho spotřebiče.



V závislosti na typu spotřebiče se mohou detaily na obrázku lišit, např. barva a tvar.

**1** Servisní kryt čerpadla  
→ *Strana 42*

**2** Dvířka

**3** Násypka na prací prostředky  
→ *Strana 18*

**4** Ovládací panel → *Strana 19*

**5** Odtoková hadice → *Strana 15*

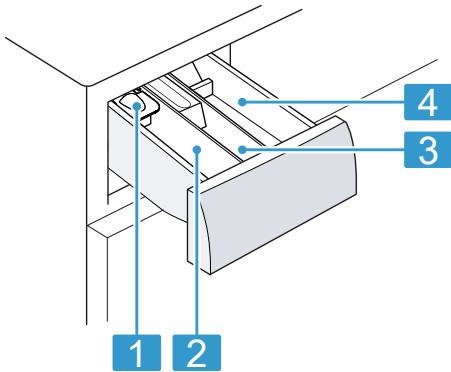
**6** Síťový kabel → *Strana 16*

**7** Převážné pojistky → *Strana 14*

**8** Přívodní hadice → *Strana 15*

### 5.2 Násypka na prací prostředky

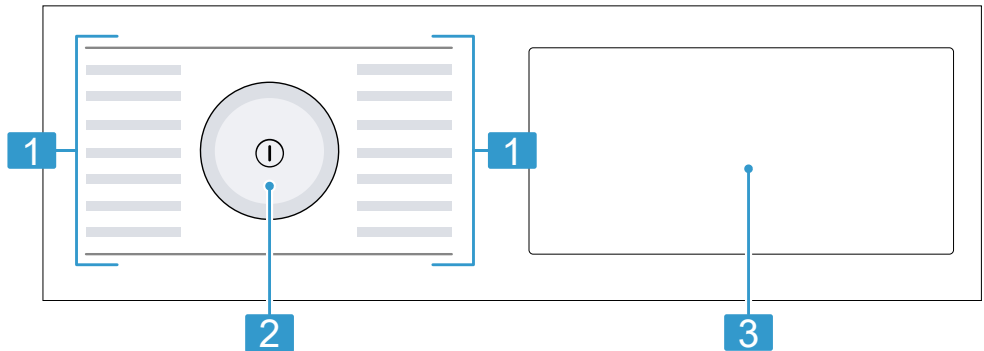
**Poznámka:** Řiďte se údaji výrobce k použití a dávkování pracích prostředků a ošetřovacích prostředků a údaji v popisech programů.



- |          |  |
|----------|--|
| <b>1</b> | Odměrka na tekuté prací prostředky<br>→ "Nasazení odměrky na tekuté prací prostředky", Strana 33 |
| <b>2</b> | Komora II: prací prostředek pro hlavní prádlo  |
| <b>3</b> | Komora ☼: aviváž   |
| <b>4</b> | Komora I: prací prostředek pro předpírku   |

### 5.3 Ovládací panel

Pomocí ovládacího pole nastavíte všechny funkce vašeho spotřebiče a dostanete informace o provozním stavu.



- |          |                            |
|----------|----------------------------|
| <b>1</b> | Programy → Strana 27       |
| <b>2</b> | Volič programů → Strana 32 |
| <b>3</b> | Tlačítka a displej         |

### 5.4 Logika ovládání

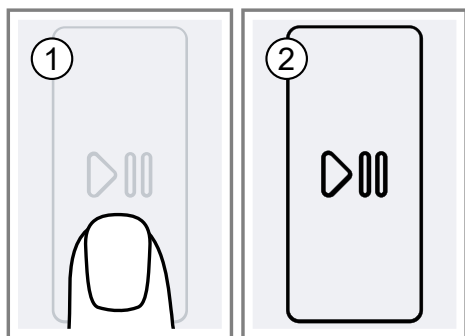
Některé oblasti displeje reagují na dotyky. Nastavení se aktivují stisknutím tlačítek. Aktivovaná nastavení

jsou na displeji světle zvýrazněná. Aktivovaná nastavení můžete měnit nebo deaktivovat opakovaným stisknutím příslušných tlačítek na displeji.

#### **POZOR!**

Při působení násilí na displej může dojít poškození.

- ▶ Na displej příliš netlačte.
- ▶ Pro stisknutí displeje nepoužívejte špičaté nebo ostré předměty.



## 6 Před prvním použitím

Připravte spotřebič pro použití.

### 6.1 Spuštění praní bez prádla

Spotřebič byl před opuštěním závodu důkladně přezkoušen. Aby se odstranila případná zbytková voda, proveďte poprvé praní bez prádla.

1. Stiskněte ①.

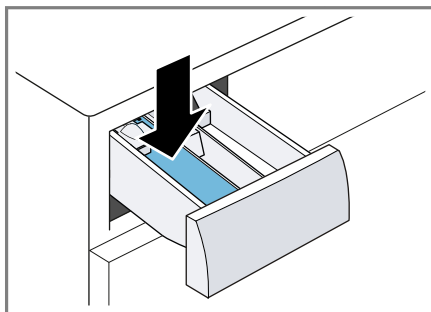
Proces zapnutí trvá několik sekund.

2. Nastavte program 🌀 **Drum Clean**.

3. Zavřete dvířka.

4. Vytáhněte násypku na prací prostředky.

5. Do komory II naplňte univerzální prášek na praní.



Abyste zabránili tvorbě pěny, použijte pouze polovinu množství pracího prostředku doporučeného výrobcem pracího prostředku pro mírně znečištěné prádlo. Nepoužívejte prací prostředek na vlnu nebo na jemné prádlo.

6. Zasuňte násypku na prací prostředky.

7. Pro spuštění programu stiskněte ▷⏏.

✓ Na displeji se zobrazuje zbývající doba trvání.

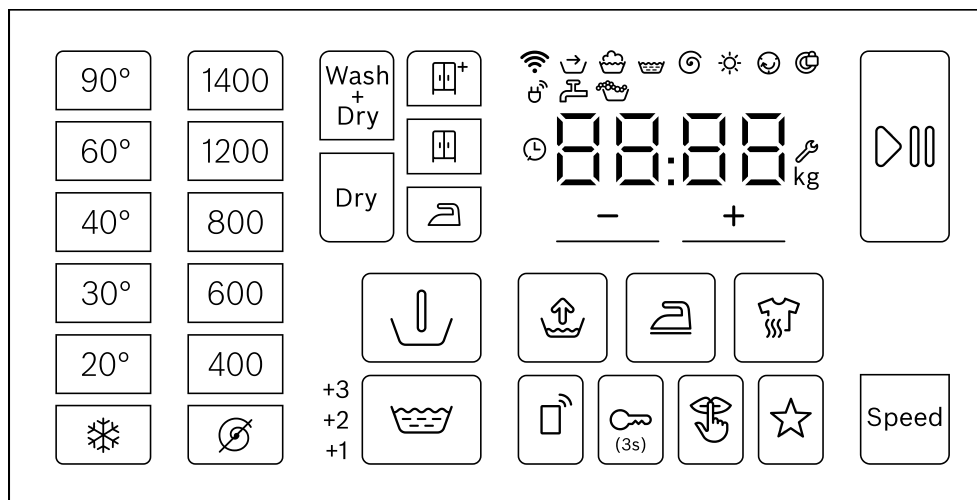
✓ Po skončení programu se na displeji zobrazí: End.

8. Spusťte první praní nebo stiskněte ① pro vypnutí spotřebiče.

→ "Základní ovládání", Strana 32

## 7 Displej






Na displeji vidíte aktuální hodnoty nastavení, možnosti voleb nebo náповědné texty.



Příklad zobrazení na displeji








Ukazatel	Označení	Popis
0:40 <sup>1</sup>	Doba trvání programu / zbývající doba programu	Přibližná předpokládaná doba trvání programu nebo zbývající doba programu.
⌚ 8h <sup>1</sup>	Doba skončení	→ "Tlačítka", Strana 23
6,0 kg <sup>1</sup>	Doporučené množství prádla	Maximální množství prádla pro nastavený program v kg.
👉	Ošetření před praním	Stav programu
🧺	Praní	Stav programu
🌀	Máchání	Stav programu
🌀	Odstředování	Stav programu
End	Konec programu	Stav programu
☀️	Sušení	Stav programu
😊	Ochrana před zmačkáním	Stav programu

<sup>1</sup> Příklad



Ukazatel	Označení	Popis
+1 +2 +3	Přídavné máchání	Jsou aktivované přídavné máchací cykly. → "Tlačítka", Strana 23
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Svítí: Spotřebič je připojený k domácí síti.</li> <li>■ Bliká: Spotřebič se pokouší spojit s domácí sítí.</li> </ul> → "Home Connect ", Strana 36
	Řízení energie	Spotřebič je spojený se systémem Smart Energy (řízení energie).
	Rozpoznání pěny	Spotřebič rozpoznal příliš mnoho pěny.
	Dvířka	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Svítí: Dvířka jsou zablokovaná a nelze je otevřít.</li> <li>■ Nesvítí: Dvířka jsou odblokovaná a lze je otevřít.</li> </ul>
	Přívod vody	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Není tlak vody.</li> <li>■ Příliš nízký tlak vody.</li> </ul>
E:35 / -10 <sup>1</sup>	Chyba	Chybový kód, chybové hlášení, signál.
<sup>1</sup> Příklad		

## 8 Tlačítka

Tlačítko	Výběr	Popis
ⓘ (síťový vypínač)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Zapnutí</li> <li>■ Vypnutí</li> </ul>	Zapnutí nebo vypnutí spotřebiče.
❄ - 90° (volba teploty)	❄ -90 °C	Přizpůsobení teploty ve °C.
⌀ - 1400 (Otáčky)	⌀ -1400 ot/min	Přizpůsobení rychlosti odstředování nebo deaktivace odstředování. Při zvolení ⌀ se odčerpá voda a deaktivuje se odstředování. Prádlo zůstane ležet mokré v bubnu.
▶   (spuštění/pauza)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Spuštění</li> <li>■ Zrušení</li> <li>■ Pozastavení</li> </ul>	Spuštění, zrušení nebo pozastavení programu.
+ / -	až 24 hodin	Stanovení doby skončení programu. Doba trvání programu je již obsažená v nastaveném počtu hodin. Po spuštění programu se zobrazí doba trvání programu. <b>Poznámka:</b> Hodnoty nastavení zvolte pomocí tlačítek.
📄	Výběr z více možností	→ "Základní nastavení", Strana 40
Speed (Rychlost)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Aktivovat nebo deaktivovat zkrácenou dobu trvání programu. <b>Poznámka:</b> Zvýší se spotřeba energie. Výsledek praní se tím nezhorší.
⏴ (předpírka)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace předpírky, např. pro praní silně zašpiněného prádla.
👑 (Máchání plus)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ +1</li> <li>■ +2</li> <li>■ +3</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace až tří přídavných máchacích cyklů. Doporučuje se u mimořádně citlivé pokožky nebo v oblastech s velmi měkkou vodou.
👑 (Voda plus)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Praní s větším množstvím vody. Doporučuje se při mimořádně citlivé pokožce a pro šetrné praní prádla.

Tlačítko	Výběr	Popis
 (Načechrávání)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace praní s omezením pomačkání. Aby se snížilo pomačkání prádla, přizpůsobí se průběh odstředování a rychlost odstředování. Prádlo je po praní tak vlhké, že se při pověšení na šňůru vyvěsí.
 (3s) (Dětská pojistka)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	→ "Dětský zámek", Strana 35
 (oblíbený program)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ uložit</li> <li>■ nastavit</li> </ul>	Stisknete-li tlačítko cca 3 sekundy, uložíte svá individuální programová nastavení. → "Uložení nastavení programu", Strana 32 Stisknete-li tlačítko krátce, nastavíte svůj program s individuálními programovými nastaveními.
 (Tiché)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace praní, např. pro praní v noci. Signál po skončení programu je deaktivovaný a otáčky závěrečného odstředování se sníží.
 (Hygiene Care)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivovat</li> <li>■ Deaktivovat</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace šetrného ošetření suchého prádla pomocí horkého vzduchu až 65 °C pro zvýšené hygienické nároky. Po ošetření horkým vzduchem se textilie vyperou při nízké teplotě. <b>Poznámka:</b> Osvětlení bubnu zůstává zapnuté cca 10 minut po spuštění programu.
Dry	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivovat</li> <li>■ Deaktivovat</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace sušení bez předcházejícího praní.
Wash+Dry	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivovat</li> <li>■ Deaktivovat</li> </ul>	Aktivace praní s následujícím sušením.
 (Suché k žehlení)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Výsledek sušení určuje, jak moc vlhké nebo suché bude prádlo po skončení programu.
 (Suché k uložení)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Výsledek sušení určuje, jak moc vlhké nebo suché bude prádlo po skončení programu.



<b>Tlačítko</b>	<b>Výběr</b>	<b>Popis</b>
 * (Suché k uložení+)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Výsledek sušení určuje, jak moc vlhké nebo suché bude prádlo po skončení programu.
 (vzdálený start)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> <li>■ Otevření nabídky Home Connect</li> </ul>	→ "Dálkové spuštění", <i>Strana 38</i>

## 9 Výsledek sušení

U některých programů je výsledek sušení přednastavený. Výsledek sušení určuje, jak moc suché nebo vlhké bude prádlo po skončení programu.

Výsledek sušení	Prádlo	Výsledek sušení
☐ <sup>+</sup>	Vícevrstvé, silné prádlo, které špatně schne.	Prádlo je suché.
☐	Normální jednovrstvé prádlo.	Prádlo je suché.
☐ <sup>-</sup>	Normální jednovrstvé prádlo.	Prádlo je po sušení ještě mírně vlhké. Aby se zabránilo pomačkání, prádlo hned po usušení vyžehlete nebo ještě vlhké pověste.





### 9.1 Změna výsledku sušení

U některých programů můžete výsledek sušení změnit, aby bylo prádlo ještě sušší nebo vlhčí.

- Nastavte program pro praní a sušení nebo pro sušení.  
→ "Programy", Strana 27
  - ✓ Na displeji se zobrazí přednastavený výsledek sušení.
2. Stiskněte ☐<sup>+</sup>, ☐ nebo ☐<sup>-</sup>.

## 10 Programy








**Poznámka:** VISAČKY na prádle vám poskytnou další informace pro výběr programu.

Program	Popis	Max. množství prádla (kg) Praní	Max. množství prádla (kg) Sušení
Cottons  (bavlna)	Praní odolných textilií z bavlny, lnu a směsových tkanin. Vhodný také jako krátký program pro normálně zašpiněné prádlo, když aktivujete Speed. Nastavení programu: <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Max. 90 °C</li> <li>■ Max. 1400 ot/min</li> </ul>	10,0 5,0 <sup>1</sup>	6,0
Eco 40-60	Praní textilií z bavlny, lnu a směsových tkanin. <b>Poznámka:</b> Textilie, které lze podle symbolu údržby prát od 40 °C  do 60 °C  , je možné prát dohromady. Prací účinek odpovídá nejlepší možné třídě pracího účinku podle zákonných předpisů. U tohoto programu se teplota praní automaticky přizpůsobí podle množství prádla, aby bylo dosaženo optimální energetické účinnosti při nejlepším možném pracím účinku. Teplotu praní nelze změnit. Nastavení programu: <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Max. – °C</li> <li>■ Max. 1400 ot/min</li> </ul>	10,0	6,0
Easy-Care  (snadno udržovatelné)	Praní textilií ze syntetiky a směsových tkanin. Nastavení programu: <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Max. 60 °C</li> <li>■ Max. 1400 ot/min</li> </ul>	4,0	2,5





<sup>1</sup> Aktivované **Speed**

<sup>2</sup> Není možné sušení

<sup>3</sup> Není možné praní

Program	Popis	Max. množství prádla (kg)	Max. množství prádla (kg)
		Praní	Sušení
Mix 	Praní textilií z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin. Vhodný pro mírně zašpiněné prádlo. Nastavení programu: ■ Max. 60 °C ■ Max. 1400 ot/min	4,0	2,5
Delicates/ Silk  (jemné/hedvábní)	Praní jemných pracích textilií z hedvábí, viskózy a syntetiky. Používejte prací prostředek na jemné prádlo nebo hedvábí. <b>Poznámka:</b> Obzvláště choulostivé textilie nebo textilie s háčky, poutky nebo kosticemi perle v síťce na prádlo. Nastavení programu: ■ Max. 40 °C ■ Max. 800 ot/min	2,0	- <sup>2</sup>
 Wool  (vlna)	Praní textilií z vlny nebo s podílem vlny, které lze prát ručně a v pračce. Aby se zabránilo sražení prádla, pohybuje buběn textiliemi obzvláště šetrně s dlouhými přestávkami. Používejte prací prostředek na vlnu. Nastavení programu: ■ Max. 40 °C ■ Max. 800 ot/min	2,0	1,0
 Rinse (máchání)	Máchání s následným odstředováním a odčerpáním vody. Nastavení programu: max. 1400 ot/min	-	-
 Spin/Drain (odstředování/odčerpání)	Odstředování a odčerpání vody. Pokud chcete jen odčerpat vodu, aktivujte  . Prádlo se neodstředí. Nastavení programu: max. 1400 ot/min	-	-

<sup>1</sup> Aktivované **Speed**<sup>2</sup> Není možné sušení<sup>3</sup> Není možné praní

Program	Popis	Max. množství prádla (kg)	Max. množství prádla (kg)
		Praní	Sušení
Additional Programs  (...další)	<p>Další programy zvolte přímo přes aplikaci Home Connect.</p> <p>Popis programů najdete v aplikaci Home Connect.</p> <p><b>Poznámka:</b> Spotřebič musí být připojený k domácí síti a zaregistrovaný v aplikaci Home Connect.</p> <p>→ "Home Connect ", Strana 36</p>	-	-
 Sportswear	<p>Praní sportovních textilií a volnočasových textilií ze syntetiky, mikrovláken a flísu.</p> <p>Používejte prací prostředek na sportovní textílie.</p> <p>Nepoužívejte aviváž.</p> <p><b>Tip:</b> Silně zašpiněné prádlo perte pomocí programu Easy-Care .</p> <p>Nastavení programu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Max. 40 °C</li> <li>■ Max. 800 ot/min</li> </ul>	2,0	2,0
 Drum Clean (čištění bubnu)	<p>Čištění a údržba bubnu.</p> <p>Program použijte v následujících případech:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ před prvním použitím,</li> <li>■ při častém praní na teplotu 40 °C a nižší,</li> <li>■ po delší nepřítomnosti.</li> </ul> <p>Použijte univerzální prací prášek nebo prací prášek s bělidly.</p> <p>Abyste zabránili tvorbě pěny, použijte poloviční množství pracího prostředku.</p> <p>Nepoužívejte aviváž.</p> <p>Nepoužívejte prací prostředky na vlnu, jemné prádlo nebo tekuté prací prostředky.</p> <p><b>Poznámka:</b> Pokud jste delší dobu nepoužívali program s teplotou 60 °C nebo vyšší, bliká pro připomenutí ukazatel pro čištění bubnu.</p>	- <sup>3</sup>	- <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Aktivované **Speed**

<sup>2</sup> Není možné sušení

<sup>3</sup> Není možné praní

Program	Popis	Max. množství prádla (kg)	Max. množství prádla (kg)
		Praní	Sušení
☁ Iron Assist	<p>Sníží se pomačkání a zápach obleků a textilií z vlny způsobený zápachem ze vzduchu.</p> <p><b>Tip:</b> Pro zabránění pomačkání vyndejte textilie hned po skončení programu.</p> <p><b>Poznámky</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Textilie se neusuší ani nevyčistí.</li> <li>■ Pokud program ☁ Iron Assist používáte často, aniž byste mezitím prali, může ve spotřebiči vznikat zápach.</li> </ul>	- <sup>3</sup>	1,0
⌚ My Time	<p>Praní textilií z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin.</p> <p>Krátký program pro mírně až normálně zašpiněné malé kusy prádla.</p> <p><b>Poznámka:</b> Pokud chcete textilie jen usušit, a nikoli vyprat, stiskněte Dry .</p> <p>Nastavení programu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Max. 40 °C</li> <li>■ Max. 1200 ot/min</li> </ul>	2,0	6,0
⚙ Super Quick 15' / ⌚ Wash & Dry 60' (rychlý 15' / Wash & Dry 60')	<p>Praní textilií z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin.</p> <p>Krátký program pro mírně zašpiněné malé kusy prádla.</p> <p>Nastavení programu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Max. 40 °C</li> <li>■ Max. 1200 ot/min</li> </ul>	2,0	1,0
<sup>1</sup> Aktivované <b>Speed</b>	<sup>2</sup> Není možné sušení		
<sup>3</sup> Není možné praní			

## 11 Příslušenství

Používejte originální příslušenství. Je přizpůsobené pro váš spotřebič.

	<b>Použití</b>	<b>Objednací číslo</b>
Prodloužení přívodní hadice	Prodloužení přívodní hadice na studenou vodu nebo přívodní hadice Aquastop (2,50 m).	WMZ2381
Příchytky	Zlepšení stability spotřebiče.	WMZ2200
Koleno	Upevnění odtokové hadice.	00655300
Vložka pro tekuté prací prostředky	Dávkování tekutých pracích prostředků.	00605740

## 12 Prádlo

**Poznámka:** Podrobnější informace najdete v digitálním návodu k obsluze načtením QR kódu v obsahu nebo na [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 12.1 Příprava prádla

#### **POZOR!**

Předměty, které zůstanou v prádle, mohou poškodit prádlo a bublen.

- ▶ Před spuštěním odstraňte z kapes prádla všechny předměty.
- ▶ Kvůli šetrnému zacházení se spotřebičem a s prádlem prádlo připravte.
  - Vyprázdněte kapsy.
  - Kartáčkem odstraňte písek ze všech záhybů a kapes.
  - Povlaky na příkrývky a polštáře zapněte.
  - Zapněte všechny zipy, suché zipy, háčky a poutka.
  - Látkové pásky, vázačky u zástěr zavažte nebo použijte pytlík na praní.

- Delší stahovací pásky a šňůrky s pevnými koncovkami v kapucích nebo kalhotách svažte.
- Ze záclon odstraňte kroužky a ocelová lanka nebo použijte síťku na prádlo.
- Na malé kousky prádla, jako např. dětské ponožky, použijte síťku na prádlo.
- Některé úporné, zaschlé skvrny se odstraní až po několikerém praní.
- Perte společně velké a malé kusy prádla.
- Čerstvé skvrny nedrhněte, nýbrž potřete mýdlovým roztokem.
- Prádlo rozložte a načechejte nebo se řiďte popisem k jednotlivým programům.
- Prádlo před sušením vyždímejte.

---

## 13 Prací a ošetrovací prostředky

### Poznámky

- Podrobnější informace najdete v digitálním návodu k obsluze načtením QR kódu v obsahu nebo na [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).
- Dodržujte informace týkající se bezpečnosti → *Strana 4* a zabránění škodám → *Strana 11*.

Údaje výrobce k použití a dávkování najdete na obale.

### Poznámky

- V případě tekutých pracích prostředků používejte pouze dobře tekoucí prací prostředky.
- Nemíchejte různé tekuté prací prostředky.
- Nemíchejte prací prostředek a aviváž.
- Nepoužívejte příliš dlouho skladované a silně zhoustlé výrobky.
- Barvicí prostředky používejte úsporně, sůl může poškodit nerezovou ocel.
- Ve spotřebiči nepoužívejte odbarvovací prostředky.

---

## 14 Základní ovládání

**Poznámka:** Podrobnější informace najdete v digitálním návodu k obsluze načtením QR kódu v obsahu nebo na [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 14.1 Zapnutí spotřebiče

**Požadavek:** Spotřebič je správně instalovaný a připojený.

→ *"Instalace a připojení"*, *Strana 12*

- ▶ Stiskněte ①.

Proces zapnutí trvá několik sekund.

**Poznámka:** Osvětlení bubnu zhasne automaticky.

### 14.2 Nastavení programu

1. Otáčením voliče programů nastavte požadovaný program.  
→ *"Programy"*, *Strana 27*
2. V případě potřeby přizpůsobte nastavení programu.  
→ *"Přizpůsobení nastavení programu"*, *Strana 32*

### 14.3 Přizpůsobení nastavení programu

**Požadavek:** Je nastavený program.  
→ *"Nastavení programu"*, *Strana 32*

- ▶ Přizpůsobte nastavení programu.  
→ *"Tlačítka"*, *Strana 23*

Řiďte se informacemi k tématu logika ovládání → *Strana 19*.

**Poznámka:** Nastavení programu se pro tento program neuloží trvale.

### 14.4 Uložení nastavení programu

Svoje individuální nastavení programu si můžete uložit jako oblíbený program.

#### Požadavky

- Je nastavený program.  
→ *"Nastavení programu"*, *Strana 32*
- Přizpůbili jste nastavení programu.  
→ *"Přizpůsobení nastavení programu"*, *Strana 32*
- ▶ Cca 3 sekundy podržte stisknuté ☆.  
Pro vyvolání uloženého programu stiskněte ☆.



**Poznámka:** Pro přepsání uloženého programu zopakujte uvedené kroky.

## 14.5 Vložení prádla

**Poznámka:** Abyste zabránili po-mačkání, dodržujte maximální množ-ství prádla pro programy.  
→ "Programy", *Strana 27*

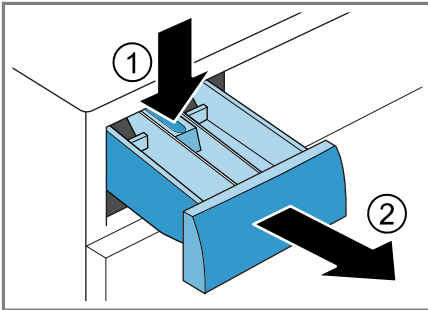
**Požadavek:** Prádlo je připravené.  
→ "Prádlo", *Strana 31*

1. Otevřete dvířka.  
Zkontrolujte, zda je buben prázdný.
2. Vložte prádlo do bubnu.
3. Zavřete dvířka.  
Zajistěte, aby nebylo žádné prádlo přiskřípnuté ve dvířkách.

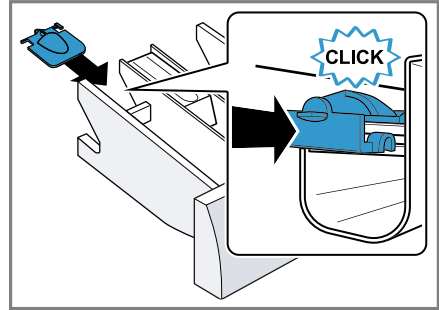
## 14.6 Nasazení odměrky na te- kuté prací prostředky

Pokud si odměrku objednáte jako pří-sloušenství, musíte ji nasadit.

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
2. Vložku zatlačte dolů a násypku na prací prostředky vyjměte.



3. Nasadte odměrku.

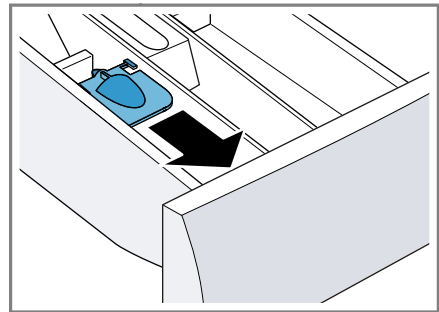


4. Nasadte násypku na prací prostředky.

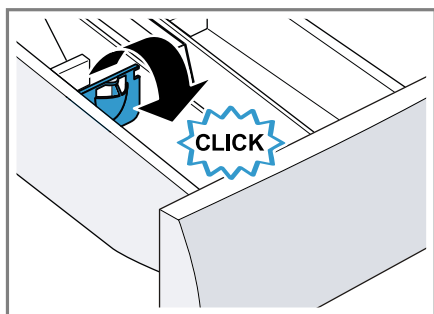
## 14.7 Použití odměrky na teku- té prací prostředky

Pro dávkování tekutých pracích prostředků můžete v násypce na prací prostředky použít odměrku.

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
2. Odměrku posuňte dopředu.



3. Odměrku sklopte a nechte zaskočit.



4. Zasuňte násypku na prací prostředky.

## 14.8 Naplnění pracího prostředku a ošetrovacího prostředku

### Poznámky

- Odměrku na tekuté prací prostředky nepoužívejte na gelové prací prostředky, prací prášky, při aktivované předpírce nebo nastavené době skončení.
  - Řiďte se pokyny k pracím prostředkům a ošetrovacím prostředkům → *Strana 32*.
1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
  2. Naplňte prací prostředek.  
→ "*Násypka na prací prostředky*", *Strana 18*
  3. V případě potřeby naplňte ošetrovací prostředek.
  4. Zasuňte násypku na prací prostředky.

## 14.9 Spuštění programu

**Požadavek:** Je nastavený program.  
→ "*Nastavení programu*", *Strana 32*

1. Stiskněte  $\triangleright \infty$  .

- ✓ Buben se otáčí a probíhá rozpoznání množství prádla, které může trvat až 2 minuty, a poté se začne napouštět voda.
  - ✓ Na displeji se zobrazuje doba trvání nebo čas konce.
  - ✓ Po skončení programu se na displeji zobrazí: End.
2. Při zvolení  $\emptyset$  se prádlo neodstředí a odčerpá se voda po máchání.

**Poznámka:** Když prádlo na konci programu nevyjmete, za 15 minut se spustí program na ochranu proti po-mačkání na dobu cca 30 minut. Na displeji se zobrazí **0:00** a ☹ .  
Pro přerušení programu proti po-mačkání a vyjmutí prádla stiskněte libovolné místo na displeji.

## 14.10 Namáčení prádla

**Poznámka:** Není nutné přidávat další prací prostředek. K praní se poté použije namáčecí roztok.

1. Spusťte program.
2. Po cca 10 minutách stiskněte  $\triangleright \infty$  pro pozastavení programu.
3. Po požadované době namáčení stiskněte  $\triangleright \infty$  pro pokračování programu.


## 14.11 Přidání prádla

Po spuštění programu můžete prádlo podle stavu programu vyndat nebo přidat.




**Požadavek:** Program se spustil.  
→ "*Spuštění programu*", *Strana 34*

1. Stiskněte  $\triangleright \infty$  .  
Během praní se spotřebič pozastaví.  
Během sušení spotřebič zkontroluje, zda lze přidat prádlo.




**Poznámka:** Chcete-li doplnit prádlo, řiďte se pokyny na displeji.  
→ "*Displej*", *Strana 22*

2. Otevřete dvířka.
3. Přidejte nebo vyndejte prádlo.
4. Zavřete dvířka.
5. Stiskněte  .

## 14.12 Přerušení pracího programu

1. Stiskněte  .
2. Otevřete dvířka spotřebiče.  
Při vysoké teplotě a vysoké hladině vody zůstanou dvířka spotřebiče z bezpečnostních důvodů zablokováná.
  - Při vysoké teplotě spusťte program  **Rinse**.
  - Při velkém množství vody spusťte program  nebo zvolte vhodný program pro odčerpání.  
→ "Programy", Strana 27
3. Vyndejte prádlo.  
→ "Vyjmutí prádla", Strana 35

## 14.13 Přerušení sušicího programu

1. Stiskněte  .
- ✓ Spotřebič se vypne.
2. Znovu zapněte spotřebič.
3. Pro spuštění procesu vychladnutí:  
Zvolte program  **My Time+Dry** .
4. Stiskněte  .

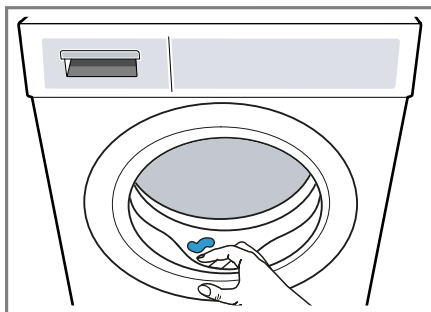
## 14.14 Vyjmutí prádla

1. Otevřete dvířka.
2. Vyndejte prádlo z bubny.

## 14.15 Vypnutí spotřebiče

1. Stiskněte  .

2. Otřete dosucha gumovou manžetu a odstraňte případné předměty.




3. Nechejte dvířka spotřebiče a ná-sypku na prací prostředky otevřená, aby mohla vyschnout zbytková voda.

## 15 Dětský zámek


Zajistěte spotřebič proti nežádoucímu ovládnutí ovládacích prvků.

### 15.1 Aktivace dětského zámku

- ▶ Cca 3 sekundy podržte stisknuté  (**3s**).
- ✓ Ovládací prvky jsou zablokovány.
- ✓ Dětský zámek zůstává aktivovaný i po vypnutí spotřebiče a při výpadku proudu.

### 15.2 Deaktivace dětského zámku

**Požadavek:** Pro deaktivaci dětského zámku musí být spotřebič zapnutý.

- ▶ Cca 3 sekundy podržte stisknuté  (**3s**).

## 16 Home Connect

Tento spotřebič může být zapojen do sítě. Pro ovládání funkcí pomocí aplikace Home Connect, přizpůsobení základních nastavení nebo ke kontrole aktuálního provozního stavu spojte svůj spotřebič s mobilním koncovým přístrojem.

**Poznámka:** Podrobnější informace najdete v digitálním návodu k obsluze načtením QR kódu v obsahu nebo na [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

Služby Home Connect nejsou dostupné v každé zemi. Dostupnost funkce Home Connect závisí na dostupnosti služeb Home Connect ve vaší zemi. Informace k tomuto viz: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

- → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS", *Strana 36*
- → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS", *Strana 37*

Aplikace Home Connect vás provede celým procesem přihlášení. Při nastavení postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect.

### Tipy

- Říďte se dodanými podklady k Home Connect.
- Dodržujte také pokyny uvedené v aplikaci Home Connect.


### Poznámky

- Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v tomto návodu k použití a zajistěte, aby byly dodrženy i v tom případě, pokud budete spotřebič obsluhovat pomocí aplikace Home Connect.  
→ "Bezpečnost", *Strana 4*
- Ovládání na spotřebiči má vždy přednost. V této době není možné ovládání pomocí aplikace Home Connect.

## 16.1 Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS

### Požadavky

- Váš router má funkci WPS.
- Na routeru je aktivovaná Wi-Fi.
- Na spotřebiči je aktivované základní nastavení Wi-Fi.  
→ "Aktivace Wi-Fi na spotřebiči", *Strana 37*
- Spotřebič má na místě instalace příjem domácí sítě WLAN (Wi-Fi).
- Na mobilním koncovém zařízení je nainstalovaná aplikace Home Connect.

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté .

✓ Na displeji se zobrazí "Aut".


2. Stiskněte .

3. Během 2 minut stiskněte tlačítko WPS na routeru.

Říďte se informacemi v podkladech k vašemu routeru.

✓ Na displeji bliká .

✓ Spotřebič se připojí k domácí sítí WLAN (Wi-Fi).

✓ Když se na displeji zobrazí "con" a trvale svítí , je spotřebič spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).

4. Když se na displeji zobrazí "Err", není spotřebič spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).

– Zkontrolujte, zda se spotřebič nachází v dosahu domácí sítě WLAN (Wi-Fi).

– Znovu spojte spotřebič s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS.


5. Připojte spotřebič k aplikaci Home Connect. → *Strana 37*



## 16.2 Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS

Pokud váš router nemá funkci WPS, můžete spotřebič spojit s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) manuálně.

### Požadavky

- Na routeru je aktivovaná Wi-Fi.
- Na spotřebiči je aktivované základní nastavení Wi-Fi.  
→ "Aktivace Wi-Fi na spotřebiči", *Strana 37*
- Spotřebič má na místě instalace příjem domácí sítě WLAN (Wi-Fi).
- Na mobilním koncovém zařízení je nainstalovaná aplikace Home Connect.


1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté .

- ✓ Na displeji se zobrazí "Aut".
- 2. Nastavte program na pozici 2.
- ✓ Na displeji se zobrazí "SAP".
- 3. Stiskněte .
- ✓ Na displeji bliká .
- ✓ Spotřebič vytvoří vlastní domácí síť WLAN (Wi-Fi) s názvem (SSID) HomeConnect.
- 4. Na mobilním zařízení vyvolejte nastavení WLAN.

Spojte mobilní koncové zařízení se sítí WLAN HomeConnect a zadejte heslo WLAN (key) HomeConnect.

- ✓ Vaše mobilní zařízení se nyní spojí se spotřebičem. Navazování spojení může trvat až 60 sekund.
- 5. Otevřete aplikaci Home Connect na mobilním koncovém zařízení a postupujte podle kroků v aplikaci.
- 6. V aplikaci Home Connect zadejte název sítě (SSID) a heslo (key) vaší domácí sítě.

7. Postupujte podle kroků v aplikaci Home Connect pro spojení se spotřebičem.


- ✓ Když se na displeji zobrazí "con" a trvale svítí , je spotřebič spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).
- 8. Když se na displeji zobrazí "Err", není spotřebič spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).
  - Zkontrolujte, zda se spotřebič nachází v dosahu domácí sítě WLAN (Wi-Fi).
  - Znovu spojte spotřebič s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS.
- 9. Připojte spotřebič k aplikaci Home Connect → *Strana 37*.

## 16.3 Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect

### Požadavky



- Spotřebič je spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).
- Aplikace Home Connect je otevřená a přihlásili jste se.

1. Nastavte program na pozici 3.



- ✓ Na displeji se zobrazí "App".
- 2. Stiskněte .
- ✓ Spotřebič se spojí s aplikací Home Connect.
- 3. Jakmile se spotřebič zobrazí v aplikaci Home Connect, postupujte podle posledních kroků v aplikaci Home Connect.
- ✓ Když se na displeji zobrazí "con", je spotřebič připojený k aplikaci Home Connect.

## 16.4 Aktivace Wi-Fi na spotřebiči

**Poznámka:** Když je aktivovaná Wi-Fi, zvýší se spotřeba energie oproti hodnotám uvedeným v tabulce spotřeby.




1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté .
2. Nastavte program na pozici 4.
  - ✓ Na displeji se zobrazí "Con".
3. Držte stisknuté , dokud se na displeji nezobrazí "on".
  - ✓ Wi-Fi je aktivovaná.

## 16.5 Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté .
2. Nastavte program na pozici 4.
  - ✓ Na displeji se zobrazí "Con".
3. Držte stisknuté , dokud se na displeji nezobrazí "off".
  - ✓ Wi-Fi je deaktivovaná.

**Poznámka:** Po opětovném zapnutí Wi-Fi se automaticky obnoví spojení.

## 16.6 Resetování síťových nastavení spotřebiče



1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté .
2. Nastavte program na pozici 5.
  - ✓ Na displeji se zobrazí "rES".
3. Stiskněte .
- ✓ Na displeji se zobrazí "YES".
4. Stiskněte .
- ✓ Síťová nastavení se resetují.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **konec**, jsou síťová nastavení resetovaná.

## 16.7 Dálkové spuštění


Povolení dálkového ovládání spuštění spotřebiče pomocí aplikace Home Connect.

### Aktivace dálkového spuštění

#### Poznámky

- Dálkové spuštění se z bezpečnostních důvodů deaktivuje za těchto podmínek:
  - Otevření dvírek spotřebiče.
  - Stisknutí .
  - Stisknutí .
  - Vypnutí spotřebiče.
  - Po výpadku proudu.
- Dálkové spuštění nelze z bezpečnostních důvodů aktivovat, když jsou otevřena dvířka spotřebiče.


#### Požadavky

- Spotřebič je připojený k vaší domácí síti WLAN (Wi-Fi).
- Spotřebič je spojený s aplikací Home Connect.
- Je zvolený program.
- ▶ Stiskněte .

Když podržíte tlačítko stisknuté minimálně 3 sekundy, otevře se nabídka Home Connect.

Když krátce stisknete tlačítko, povolíte dálkové spuštění spotřebiče pomocí aplikace Home Connect. Pokud otevřete dvířka spotřebiče, funkce se deaktivuje automaticky.

- ✓ Svítí .

**Poznámka:** Pro deaktivaci funkce stiskněte .

## 16.8 Ochrana údajů

Dodržujte pokyny týkající se ochrany údajů.

Při prvním připojení vašeho spotřebiče k domácí síti spojené s internetem přenesete váš spotřebič

níže uvedené kategorie údajů na server Home Connect (první registrace):

- Jednoznačná identifikace spotřebiče (sestavující z kódů spotřebiče a adresy MAC vestavěného komunikačního modulu Wi-Fi).
- Bezpečnostní certifikát komunikačního modulu Wi-Fi (pro informačně-technické jistění spojení).
- Aktuální verze softwaru a hardwaru vašeho domácího spotřebiče.
- Stav případného předchozího resetování na nastavení z výroby.

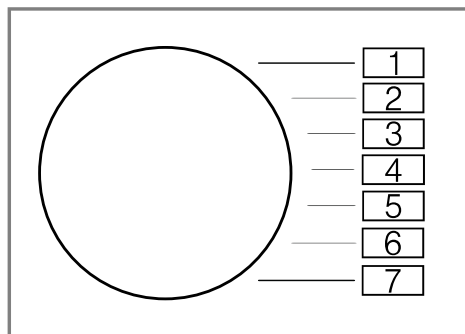
Tato první registrace připraví použití funkcí Home Connect a je poprvé potřebná teprve v okamžiku, kdy chcete poprvé funkčnosti Home Connect používat.

**Poznámka:** Dbejte na to, že funkčnosti Home Connect je možné používat jen ve spojení s aplikací Home Connect. Informace o ochraně údajů si můžete vyvolat v aplikaci Home Connect.

## 17 Základní nastavení

Základní nastavení spotřebiče můžete nastavit podle svých potřeb.


### 17.1 Přehled základních nastavení



Základní nastavení	Pozice programu	Hodnota	Popis
Signál ukončení	1	0 (vypnutý) 1 (tichý) 2 (střední) 3 (hlasitý) 4 (velmi hlasitý)	Nastavení hlasitosti signálu po skončení programu.
Signál tlačítek	2	0 (vypnutý) 1 (tichý) 2 (střední) 3 (hlasitý) 4 (velmi hlasitý)	Nastavení hlasitosti signálu při stisknutí tlačítek.
Jas displeje	3	1 (nízký) 2 (střední) 3 (vysoký) 4 (velmi vysoký)	Nastavení jasu displeje.
Připomenutí čištění bubny	4	0 (vypnutý) 1 (zapnuté)	Aktivace nebo deaktivace připomenutí čištění bubny.



## 17.2 Změna základních nastavení

1. Pro základní nastavení stiskněte tlačítko .
2. Vypnutím spotřebiče opustíte základní nastavení.

## 18 Čištění a ošetřování


Aby váš spotřebič zůstal dlouho funkční, pečlivě ho čistěte a ošetřujte.

**Poznámka:** Podrobnější informace najdete v digitálním návodu k obsluze načtením QR kódu v obsahu nebo na [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 18.1 Čištění bubnu

#### **POZOR** **Nebezpečí zranění!**

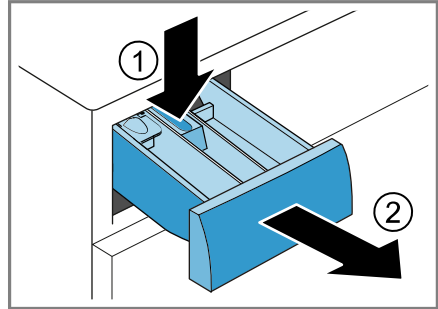
Trvalé praní s nízkými teplotami a chybějící zavzdušnění spotřebiče mohou způsobit poškození bubnu a zranění.

- ▶ Pravidelně používejte program pro čištění bubnu nebo perte s teplotami minimálně 60 °C.
- ▶ Po každém použití nechte spotřebič vyschnout s otevřenými dvířky a násypkou na prací prostředky.
- ▶ Program  **Drum Clean** nechte proběhnout bez prádla s univerzálním pracím prostředkem.

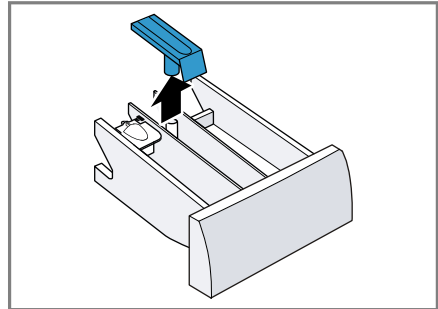
### 18.2 Čištění násypky na prací prostředky

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.

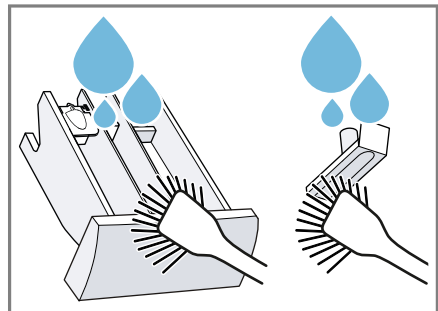
2. Vložku zatlačte dolů a násypku na prací prostředky vyjměte.



3. Vytáhněte vložku zesponu nahoru.

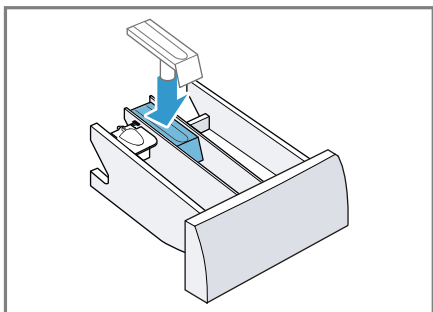


4. Násypku na prací prostředky a vložku vyčistěte vodou a kartáčkem a osušte.

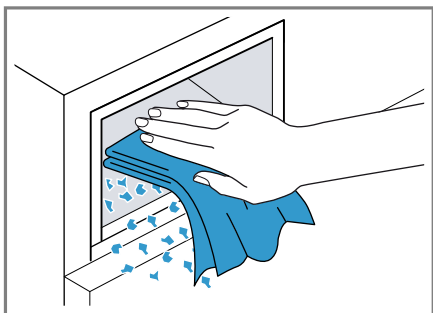


## cs Čistění a ošetřování

5. Nasadte vložku a nechte ji zaskočit.



6. Vyčistěte otvor pro násypku na prací prostředky.



7. Zasuňte násypku na prací prostředky.

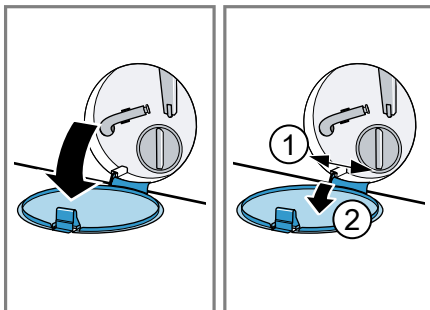
## 18.3 Čištění čerpadla

Při poruchách, např. ucpání nebo klapání, vyčistěte čerpadlo.

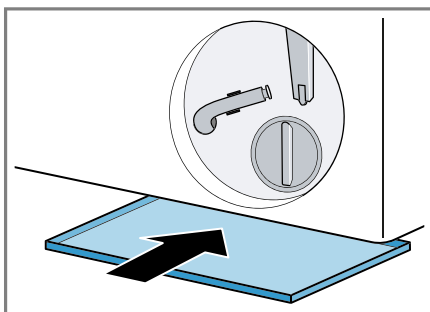
### Vyprázdnění čerpadla

1. Zavřete přívod vody.
2. Vypněte spotřebič.
3. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.

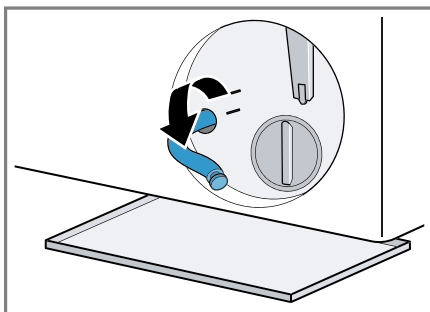
4. Otevřete a sejměte servisní kryt.



5. Pod otvor postavte dostatečně velkou nádobu.



6. Vyndejte z držáku vypouštěcí hadičku.

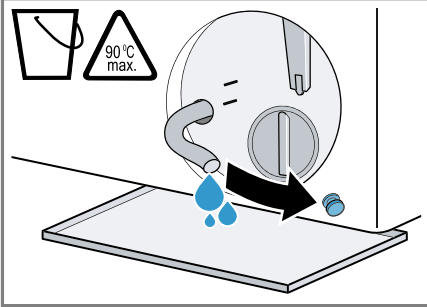


7. **⚠ POZOR - Nebezpečí opaření!**

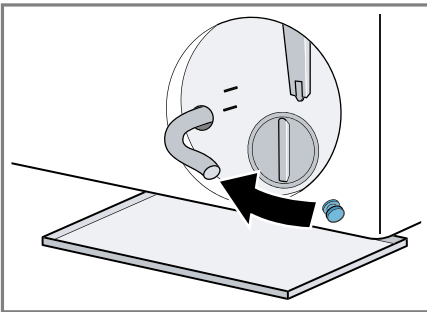
Prací roztok je při praní s vysokými teplotami horký.

- ▶ Nedotýkejte se horkého pracího roztoku.

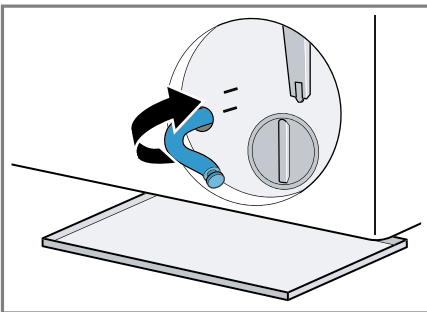
Pro vypuštění pracího roztoku do nádoby vytáhněte uzavírací zátku.



8. Znovu nasadte uzavírací zátku.



9. Nasadte vypouštěcí hadici do držáku.

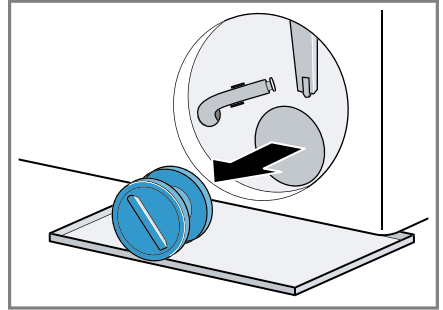


## Čištění čerpadla

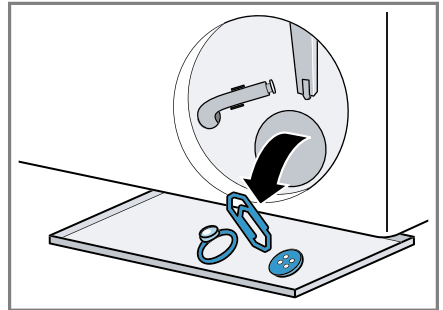
**Požadavek:** Čerpadlo je prázdné.

→ *Strana 42*

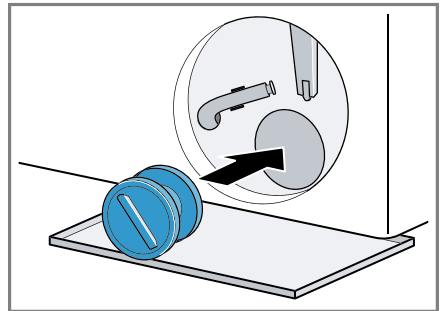
1. Protože se v čerpadle může ještě nacházet zbytková voda, víčko čerpadla vyšroubovávejte opatrně.



2. Vyčistěte vnitřní prostor, závit víčka čerpadla a těleso čerpadla.

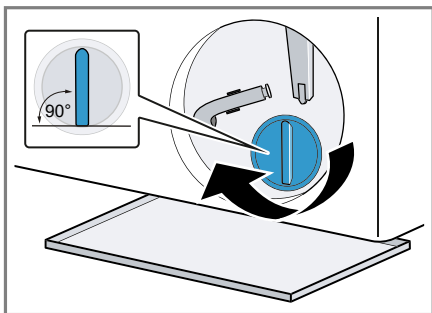


3. Nasadte víčko čerpadla.



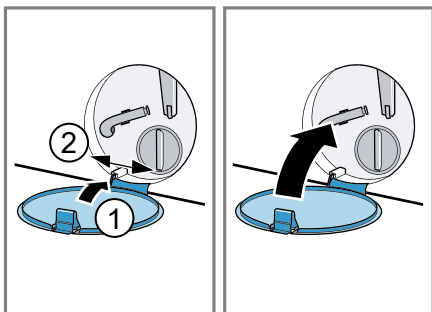
## cs Čistění a ošetřování

4. Víčko čerpadla zašroubujte až nadoraz.



Držadlo víčka čerpadla musí být svisle.

5. Nasadte a zavřete servisní kryt.



## 19 Odstranění poruch



Menší poruchy vašeho přístroje můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Vyvarujete se tak zbytečných nákladů.



### **VÝSTRAHA**





#### **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.





<b>Závada</b>	<b>Příčina a řešení závady</b>
Pomačkání.	<p>Příliš velké množství prádla.</p> <hr/> <p>Prádlo leží po skončení sušení příliš dlouho v bubnu.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prádlo vyjměte z bubnu hned po skončení sušení.</li> <li>2. Pro ochlazení kusy prádla rozprostřete.</li> </ol> <hr/> <p>Nastavili jste nevhodný program pro příslušný druh textilií.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nastavte vhodný program pro příslušný druh textilií.</li> </ul> <hr/> <p>Nemačkové textilie sušené příliš dlouho.</p>
Zvuky odstředování během sušení.	<p>Aktivní termoodstředování.</p>
Příliš dlouhá doba sušení.	<p>Teplota prostředí je vyšší než 30 °C.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby byla teplota prostředí nižší než 30 °C.</li> </ul> <hr/> <p>Nedostatečná cirkulace vzduchu na místě instalace spotřebiče.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Větrejte místo instalace spotřebiče.</li> </ul> <hr/> <p>V bubnu se nahromadily žmolky.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nechte proběhnout program  <b>Drum Clean</b>  bez prádla a pracího prostředku.</li> </ul>
Ve spotřebiči vzniká zápach.	<p>Vlhkost a zbytky pracích prostředků mohou podporovat tvorbu bakterií.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Čištění bubnu", <i>Strana 41</i></li> <li>▶ Když spotřebič nepoužíváte, nechte dvířka a náspytku na prací prostředky otevřené, aby mohla vyschnout zbytková voda.</li> </ul>



Závada	Příčina a řešení závady
Displej zhasl a bliká  .	Je aktivní režim šetření energie. ▶ Stiskněte libovolné tlačítko. ✓ Displej se znovu rozsvítí.
"E:30 / -80"	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná. ▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.
	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá. ▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.
	Je ucpané čerpadlo. ▶ → " <i>Čištění čerpadla</i> ", <i>Strana 42</i>
	Odtoková hadice je připojená příliš vysoko. ▶ Odtokovou hadici namontujte maximálně do výšky 1 m.
	Dávkování pracího prostředku je příliš vysoké. ▶ Okamžité opatření: Smíchejte polévkovou lžící aviváže s 0,5 l vody a směs naplňte do levé komory (nepoužívejte na outdoorové, sportovní a péřové textilie). ▶ Při příštím praní se stejným množstvím prádla použijte menší množství pracího prostředku.
	Je namontované nepřípustné prodloužení odtokové hadice. ▶ Odstraňte nepřípustná prodloužení odtokové hadice. → " <i>Připojení spotřebiče</i> ", <i>Strana 15</i>
	Víčko čerpadla není úplně zašroubované. ▶ Zajistěte, aby bylo víčko čerpadla ve spotřebiči zašroubované až nadoraz. Držadlo víčka čerpadla musí být svisle. → " <i>Čištění čerpadla</i> ", <i>Strana 43</i>
"E:36 / -25 / -26"	Je ucpané čerpadlo. ▶ → " <i>Čištění čerpadla</i> ", <i>Strana 42</i>
"H:32"	Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla. ▶ Vložte znovu prádlo do bubny.
	<b>Poznámka:</b> Do bubny dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.
	Tlak vody je příliš nízký. Není možné odstranění.





Závada	Příčina a řešení závady
	<p>Je ucpané sítko v přívodu vody.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyčistěte sítko v přívodu vody.</li> </ul>
	<p>Je zavřený přívod vody.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Otevřete přívod vody.</li> </ul>
	<p>Přívodní hadice je zalomená nebo uskřípnutá.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla zalomená nebo uskřípnutá.</li> </ul>
"E:35 / -10"	<p>Voda v \záchytné vaně.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zavřete přívod vody.</li> <li>▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 56</li> </ul>
	<p>Spotřebič netěsní.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zavřete přívod vody.</li> <li>▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 56</li> </ul>
Svítlí 	<p>Teplota je příliš vysoká.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Počkejte, dokud teplota trochu neklesne.</li> <li>▶ → "Přerušení pracího programu", Strana 35</li> </ul>
	<p>Příliš vysoká hladina vody.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zvolte vhodný program pro odčerpání. → "Programy", Strana 27</li> </ul>
	<p>Dávkování pracího prostředku je příliš vysoké.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Okamžité opatření: Smíchejte polévkovou lžící aviváže s 0,5 l vody a směs naplňte do levé komory (nepoužívejte na outdoorové, sportovní a pérové textilie).</li> <li>▶ Při příštím praní se stejným množstvím prádla použijte menší množství pracího prostředku.</li> </ul>
Střídavě svítí "H:95" a End.	<p>Tlak vody je příliš nízký.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Viz →  ", Strana 47.</li> </ul>
Všechny ostatní chybové kódy.	<p>Porucha funkce</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 56</li> </ul>
Spotřebič nepracuje.	<p>Není zapojená zástrčka síťového kabelu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Připojte spotřebič k el. síti.</li> </ul>
	<p>Zareagovala pojistka v pojistkové skříňce.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zkontrolujte pojistku v pojistkové skříňce.</li> </ul>
	<p>Výpadek napájení.</p>





Závada	Příčina a řešení závady
Spotřebič nepracuje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje.</li> </ul>
Program se nespustí.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nestiskli jste <b>▷</b> .</li> <li>▶ Stiskněte <b>▷</b> .</li> </ul>
	<p>Dvířka nejsou zavřena.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zavřete dvířka.</li> <li>2. Pro spuštění programu stiskněte <b>▷</b> .</li> </ol>
	<p>Je aktivovaný dětský zámek.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "<i>Deaktivace dětského zámku</i>", <i>Strana 35</i></li> </ul>
	<p>Je aktivované <b>+ / -</b> .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zkontrolujte, zda je aktivované <b>+ / -</b> . → "<i>Tlačítka</i>", <i>Strana 23</i></li> </ul>
	<p>Ve dvířkách je přiskřípnuté prádlo.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Znovu otevřete dvířka.</li> <li>2. Odstraňte přiskřípnuté prádlo.</li> <li>3. Zavřete dvířka.</li> <li>4. Pro spuštění programu stiskněte <b>▷</b> .</li> </ol>
Dvířka nelze otevřít.	<p>Teplota je příliš vysoká.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Počkejte, dokud teplota trochu neklesne.</li> <li>▶ → "<i>Přerušení pracího programu</i>", <i>Strana 35</i></li> </ul>
	<p>Příliš vysoká hladina vody.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zvolte vhodný program pro odčerpání. → "<i>Programy</i>", <i>Strana 27</i></li> </ul>
	<p>Výpadek elektrického proudu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Otevřete dvířka pomocí nouzového odblokování. → "<i>Nouzové odblokování</i>", <i>Strana 55</i></li> </ul>
Prací roztok se neodčerpává.	<p>Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.</li> </ul>
	<p>Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.</li> </ul>
	<p>Je ucpané čerpadlo.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "<i>Čištění čerpadla</i>", <i>Strana 42</i></li> </ul>
	<p>Odtoková hadice je připojená příliš vysoko.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Odtokovou hadici namontujte maximálně do výšky 1 m.</li> </ul>
	<p>Dávkování pracího prostředku je příliš vysoké.</p>





Závada	Příčina a řešení závady
Prací roztok se neodčerpává.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Okamžité opatření: Smíchejte polévkovou lžící aviváže s 0,5 l vody a směs naplňte do levé komory (nepoužívejte na outdoorové, sportovní a pérové textilie).</li> <li>▶ Při příštím praní se stejným množstvím prádla použijte menší množství pracího prostředku.</li> </ul>
	<p>Je namontované nepřípustné prodloužení odtokové hadice.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Odstraňte nepřípustná prodloužení odtokové hadice.</li> </ul> <p>→ "Připojení spotřebiče", Strana 15</p>
	<p>Víčko čerpadla není úplně zašroubované.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby bylo víčko čerpadla ve spotřebiči zašroubované až nadoraz. Držadlo víčka čerpadla musí být svisle.</li> </ul> <p>→ "Čištění čerpadla", Strana 43</p>
Nepřítéká voda. Nebyl spláchnutý prací prostředek.	<p>Nestiskli jste .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stiskněte .</li> </ul>
	<p>Je ucpané sítko v přívodu vody.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyčistěte sítko v přívodu vody.</li> </ul>
	<p>Je zavřený přívod vody.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Otevřete přívod vody.</li> </ul>
	<p>Přívodní hadice je zalomená nebo uskřípnutá.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla zalomená nebo uskřípnutá.</li> </ul>
Opakovaný náběh odstředování.	<p>Kontrolní systém nevyváženosti se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozmístěním prádla.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p><b>Poznámka:</b> Při plnění dávejte do bubnu pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p>
V bubnu není vidět voda.	<p>Voda je pod viditelnou oblastí.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> <li>▶ Během provozu neplňte spotřebič další vodou.</li> </ul>
V komoře  se nachází zbytková voda.	<p>Je ucpaná vložka v komoře .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 41</li> </ul>
Vibrace a pohyb spotřebiče při odstředování.	<p>Spotřebič není správně vyrovnaný.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Vyrovnání spotřebiče", Strana 16</li> </ul> <p>Nožičky spotřebiče nejsou zafixované.</p>

Závada	Příčina a řešení závady
Vibrace a pohyb spotřebiče při odstředování.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zafixujte nožičky spotřebiče. → "Vyrovnání spotřebiče", Strana 16</li> </ul>
Buben se otáčí, nepřitéká voda.	<p data-bbox="375 225 837 252">Nejsou odstraněné přepravní pojistky.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Odstranění přepravních pojistek", Strana 14.</li> </ul> <p data-bbox="375 296 841 323">Je aktivní rozpoznání množství prádla.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu, není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p data-bbox="375 368 1042 427"><b>Poznámka:</b> Rozpoznání množství prádla může trvat až 2 minuty.</p>
Intenzivní tvorba pěny.	<p data-bbox="375 435 938 462">Dávkování pracího prostředku je příliš vysoké.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Okamžité opatření: Smíchejte polévkovou lžící aviváže s 0,5 l vody a směs naplňte do levé komory (nepoužívejte na outdoorové, sportovní a péřové textilie).</li> <li>▶ Při příštím praní se stejným množstvím prádla použijte menší množství pracího prostředku.</li> </ul>
Není dosažena vysoká rychlost odstředování.	<p data-bbox="375 651 885 678">Je nastavená nízká rychlost odstředování.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Při příštím praní nastavte vyšší rychlost odstředování.</li> </ul> <hr/> <p data-bbox="375 751 594 778">Je aktivovaná .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Volte programy, které jsou vhodné pro příslušné druhy textilu.</li> </ul> <hr/> <p data-bbox="375 852 1039 935">Systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla pomocí nižší rychlosti odstředování.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vložte znovu prádlo do bubnu.</li> </ul> <p data-bbox="375 979 1039 1062"><b>Poznámka:</b> Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Spusťte program .</li> </ul>
Program odstředování se nespustí.	<p data-bbox="375 1118 997 1145">Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.</li> </ul> <hr/> <p data-bbox="375 1190 1020 1241">Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.</li> </ul>
	<p data-bbox="375 1318 1028 1369">Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vložte znovu prádlo do bubnu.</li> </ul>

Závada	Příčina a řešení závady
Program odstředování se nespustí.	<p><b>Poznámka:</b> Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Spusťte program .</li> </ul>
Hlasité zvuky při odstředování.	<p>Spotřebič není správně vyrovnaný.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Vyrovnaní spotřebiče", Strana 16</li> </ul> <p>Nožičky spotřebiče nejsou zafixované.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zafixujte nožičky spotřebiče. → "Vyrovnaní spotřebiče", Strana 16</li> </ul>
Klapání, skřípání v čerpadle.	<p>Nejsou odstraněné přepravní pojistky.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Odstranění přepravních pojistek", Strana 14.</li> </ul>
Rytmický zvuk sání.	<p>Do čerpadla se dostaly cizí předměty.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Čištění čerpadla", Strana 42</li> </ul> <p>Je aktivní čerpadlo, odčerpává se prací roztok.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.</li> </ul>
Výsledek odstředování není uspokojivý. Prádlo je příliš mokré / příliš vlhké.	<p>Je nastavená nízká rychlost odstředování.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Při příštím praní nastavte vyšší rychlost odstředování.</li> <li>▶ Spusťte program .</li> </ul>
	<p>Je aktivovaná .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Volte programy, které jsou vhodné pro příslušné druhy textilu.</li> </ul>
	<p>Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.</li> </ul>
	<p>Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.</li> </ul>
	<p>Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vložte znovu prádlo do bubnu.</li> </ul>
	<p><b>Poznámka:</b> Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Spusťte program .</li> </ul>
	<p>Systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla pomocí nižší rychlosti odstředování.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vložte znovu prádlo do bubnu.</li> </ul>

Závada	Příčina a řešení závady
Výsledek odstředování není uspokojivý. Prádlo je příliš mokré / příliš vlhké.	<p><b>Poznámka:</b> Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Spustíte program .</li> </ul>
Zbytky pracího prostředku na vlhkém prádle.	<p>Prací prostředky mohou obsahovat látky, které nejsou rozpustné ve vodě a usazují se na prádle.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Spustíte program  <b>Rinse</b>.</li> </ul>
Zbytky pracího prostředku na suchém prádle.	<p>Prací prostředky mohou obsahovat látky, které nejsou rozpustné ve vodě a usazují se na prádle.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Prádlo po praní a sušení vykartáčujte.</li> </ul>
Home Connect nefunguje správně.	<p>Možné jsou různé příčiny.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Přejděte na <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a>.</li> </ul>
Není navázané spojení s domácí sítí.	<p>Wi-Fi je vypnutá.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Aktivace Wi-Fi na spotřebiči", Strana 37</li> </ul> <p>Wi-Fi je aktivovaná, ale nelze navázat spojení s domácí sítí.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zajistěte, aby byla domácí síť dostupná.</li> <li>2. Znovu spojte spotřebič s domácí sítí. <ul style="list-style-type: none"> <li>→ "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS", Strana 36</li> <li>→ "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS", Strana 37</li> </ul> </li> </ol>
U přívodní hadice vytéká voda.	<p>Přívodní hadice není správně/pevně připojená.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Připojte správně přívodní hadici. <ul style="list-style-type: none"> <li>→ "Připojení přívodní hadice", Strana 15</li> </ul> </li> <li>2. Utáhněte šroubení.</li> </ol>
U odtokové hadice vytéká voda.	<p>Odtoková hadice je poškozená.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyměňte poškozenou odtokovou hadici.</li> </ul> <p>Odtoková hadice není správně připojená.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Připojte správně odtokovou hadici. <ul style="list-style-type: none"> <li>→ "Způsoby připojení odtoku vody", Strana 15</li> </ul> </li> </ul>
Žmolky na prádle.	<p>V bubnu se nahromadily žmolky.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nechte proběhnout program  <b>Drum Clean</b>  bez prádla a pracího prostředku.</li> </ul>
Zvuky napouštění vody během sušení.	<p>Při sušení je nutná voda.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Nejedná se o závadu.</li> <li>2. Zajistěte, aby byl přívod vody otevřený i během sušení.</li> </ol>

<b>Závada</b>	<b>Příčina a řešení závady</b>
Sušicí program se ne-spustí.	<p>Dvířka nejsou zavřena.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zavřete dvířka.</li> <li>2. Pro spuštění programu stiskněte .</li> </ol> <p>Není zvolený žádný sušicí program.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zvolte vhodný sušicí program. → "Programy", Strana 27</li> </ul>
Prádlo je příliš vlhké.	<p>Nastavili jste nevhodný program pro příslušný druh textilií.</p> <p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje.</li> </ul> <p>Příliš velké množství prádla.</p> <p>Horké prádlo se zdá být po skončení programu vlhčí, než je.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prádlo vyjměte z bubnu hned po skončení sušení.</li> <li>2. Pro ochlazení kusy prádla rozprostřete.</li> </ol> <p>Nastaven nevhodný výsledek sušení.</p> <p>Výsledek sušení není přizpůsobený.</p> <p>Příliš malé množství prádla.</p> <p>Senzor vlhkosti znečištěný.</p> <p>Zavřený přívod vody během sušení.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby byl přívod vody otevřený i během sušení.</li> </ul> <p>Teplota prostředí je vyšší než 30 °C.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby byla teplota prostředí nižší než 30 °C.</li> </ul> <p>Nedostatečná cirkulace vzduchu na místě instalace spotřebiče.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Větrejte místo instalace spotřebiče.</li> </ul> <p>Tlak vody je příliš nízký.</p> <p>Není možné odstranění.</p> <p>Prádlo není dostatečně vyždímané.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zvolte vždy maximální možnou rychlost odstřeďování pro příslušný prací program.</li> </ul> <p>Silné a vícevrstvé textilie vyžadují delší dobu sušení.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nastavte časový program pro dosušení. → "Programy", Strana 27</li> </ul>
Zvuky ventilátoru během praní.	<p>Je aktivní procesní ventilátor.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.</li> </ul>

Závada	Příčina a řešení závady
Doba trvání programu se během pracího procesu mění.	<p>Průběh programu se elektronicky optimalizuje. Tak může dojít ke změně doby trvání programu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p>Kontrolní systém nevyváženosti se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozmístěním prádla.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p><b>Poznámka:</b> Při plnění dávejte do bubnu pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p> <p>Systém pro kontrolu pěny přidá při tvorbě příliš velkého množství pěny jedno máchání.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>
Buben sebou po spuštění programu trhá.	<p>Příčinou je interní test motoru.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>
Šumící, syčící zvuk.	<p>Voda se do násypky na prací prostředky napouští pod tlakem.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.</li> </ul>
Prací prostředek nebo aviváž odkapává z manžety a shromažďuje se na skle dvířek nebo v záhybu manžety.	<p>Příliš mnoho pracího prostředku / aviváže v násypce na prací prostředky.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Při dávkování tekutého pracího prostředku a aviváže se řiďte podle značky v násypce na prací prostředky a nedávejte větší množství.</li> </ul>
Nelze ovládat  .	<p>Je aktivní fáze sušení.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>

## 19.1 Nouzové odblokování

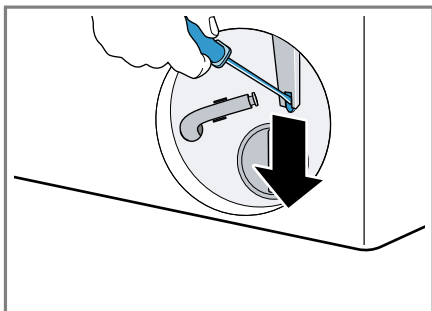
### Odblokování dvířek

**Požadavek:** Čerpadlo je prázdné.

→ *Strana 42*

1. **POZOR!** Vytékající voda může způsobit věcné škody.
- ▶ Neotevírejte dvířka, pokud je za sklem vidět voda.

Pomocí nářadí vytáhněte nouzové odblokování dolů a uvolněte ho.



- ✓ Zámek dvířek je odblokovaný.
2. Nasaďte a zacvakněte servisní kryt.
  3. Zavřete servisní kryt.

## 20 Převaha, uskladnění a likvidace

### 20.1 Demontáž spotřebiče

**Poznámka:** Podrobnější informace najdete v digitálním návodu k obsluze načtením QR kódu v obsahu nebo na [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

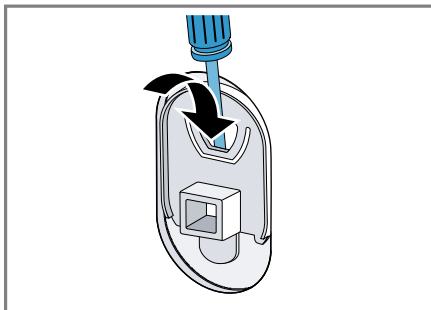
1. Zavřete přívod vody.
2. Vyprázdněte přívodní hadici.
3. Vypněte spotřebič.
4. Vytáhněte síťovou zástrčku spotřebiče ze zásuvky.
5. Vypusťte prací roztok.  
→ *"Čištění čerpadla", Strana 42*

6. Odpojte hadice.

### 20.2 Nasazení přepravních pojistek

Spotřebič při přepravě zajistěte přepravními pojistkami, abyste zabránili poškození.

1. Šroubovákem odstraňte 4 krytky.



Krytky uschovejte.

2. Namontujte 4 přepravní pojistky. Řiďte se přitom podle popisu → *"Odstranění přepravních pojistek", Strana 14* a postupujte v opačném pořadí.

### 20.3 Opětovné uvedení spotřebiče do provozu

- ▶ Pro další informace viz  
→ *"Instalace a připojení", Strana 12*  
a  
→ *"Spuštění praní bez prádla", Strana 20.*

## 20.4 Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

### VÝSTRAHA

#### Nebezpečí poškození zdraví!

Ve spotřebiči se mohou zavřít děti a dostat se tak do ohrožení života.

- ▶ Spotřebič neumísťujte za dveře, které blokují nebo brání otvírání dvířek spotřebiče.
- ▶ U starých spotřebičů odpojte síťovou zástrčku síťového kabelu, poté síťový kabel přestříhnete a zničte zámek dvířek spotřebiče tak, aby se dvířka spotřebiče nedaly zavřít.

1. Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
2. Odpojte síťový kabel.
3. Spotřebič ekologicky zlikvidujte.

Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

## 21 Zákaznický servis

Originální náhradní díly relevantní pro funkčnost podle příslušného nařízení ekodesign obdržíte u našeho zákaznického servisu po dobu min. 10 let od uvedení vašeho spotřebiče na trh v Evropském hospodářském prostoru.

**Poznámka:** Využití zákaznického servisu je v rámci záručních podmínek výrobce bezplatné.

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi obdržíte u svého zákaznického servisu, svého prodejce nebo na našich internetových stránkách.

Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) vašeho spotřebiče.

Kontaktní údaje zákaznického servisu viz příložený seznam servisních služeb nebo naše webová stránka.

### 21.1 Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.

V závislosti na modelu se typový štítek nachází:












- na vnitřní straně dvířek,
- na vnitřní straně servisní krytky,
- na zadní straně spotřebiče.

Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje poznačit.



## 22 Hodnoty spotřeby

Následující informace se poskytují podle nařízení EU o ekodesignu. Uvedené hodnoty pro jiné programy než **Eco 40-60** jsou pouze orientační hodnoty a byly zjištěny s využitím platných norem EN 60456 a EN 62512.

Program	Množství prádla (kg)	Doba trvání programu (h:min) <sup>1</sup>	Spotřeba energie (kWh/cyklus) <sup>1</sup>	Spotřeba vody (l/cyklus) <sup>1</sup>	Maximální teplota 5 min <sup>1</sup> (°C)	Rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>	Zbytková vlhkost (%) <sup>1</sup>
Eco 40-60 <sup>2</sup>	10,0	3:55	1,000	74,0	40	1400	53,00
Eco 40-60 <sup>2</sup>	5,0	2:55	0,450	50,0	30	1400	53,00
Eco 40-60 <sup>2</sup>	2,5	2:20	0,180	35,0	22	1400	53,00
Eco 40-60 + Wash+Dry +  <sup>2</sup>	6,0	8:00	3,820	88,0	23	-	-0,1
Eco 40-60 + Wash+Dry +  <sup>2</sup>	3,0	4:00	1,950	53,0	23	-	-0,1
Cottons  20 °C	10,0	4:00	0,500	94,0	22	1400	53,00
Cottons  40 °C	10,0	4:00	1,200	94,0	39	1400	53,00
Cottons  60 °C	10,0	3:23	1,900	94,0	55	1400	53,00
Cottons  40 °C + 	10,0	4:29	1,400	110,0	39	1400	53,00
Easy-Care  40 °C	4,0	2:29	0,800	62,0	44	1400	28,00
Mix  40 °C	4,0	1:00	0,700	48,0	41	1400	55,00
 Wool  30 °C	2,0	0:41	0,200	42,0	23	800	30,00

<sup>1</sup> Skutečné hodnoty se vlivem tlaku vody, tvrdosti a teploty přiváděné vody, teploty prostředí, druhu, množství a zašpinění prádla, použitého čisticího prostředku, kolísání napájecího proudu a zvolených přídatných funkcí mohou lišit od uvedených hodnot.

<sup>2</sup> Testovací program podle nařízení (EU) pro ekodesign a nařízení (EU) pro energetické štítky se studenou vodou (15 °C).

## 23 Technické údaje

Výška spotřebiče	84,8 cm
Šířka spotřebiče	59,8 cm
Hloubka spotřebiče	61,6 cm
Výška spotřebiče při zavřených dvířkách	65,4 cm
Výška spotřebiče při otevřených dvířkách	114,2 cm
Hmotnost	84,8 kg
Maximální množství prádla	10,0 kg
Síťové napětí	220-240 V, 50 Hz
⇌ Minimální pojistka instalace	10 A
Jmenovitý výkon	1900-2300 W
Příkon	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Vypnutý stav: 0,50 W</li> <li>■ Nevypnutý stav: 0,50 W</li> <li>■ Doba do nastavení pohotovostního režimu při propojení v síti (Wi-Fi): 5 min</li> <li>■ Propojený pohotovostní provoz (Wi-Fi): 2,00 W</li> </ul>
Tlak vody	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Minimálně 100 kPa (1 bar)</li> <li>■ Maximálně: 1 000 kPa (10 bar)</li> </ul>
Délka přívodní hadice	150 cm

Délka odtokové hadice	150 cm
-----------------------	--------

Délka síťového kabelu	210 cm
-----------------------	--------

Tento výrobek obsahuje zdroje světla třídy energetické účinnosti F. Zdroje světla se dodávají jako náhradní díl a měnit je smí pouze vyškolený odborný personál.

Další informace k vašemu modelu najdete na internetu na <https://eprel.ec.europa.eu/><sup>1</sup>. Tato webová adresa je propojena odkazem s oficiální produktovou databází EU EPREL. Postupujte pak podle pokynů pro vyhledávání modelu. Označení modelu je dané znaky před lomítkem čísla výrobku (E-Nr.) na typovém štítku. Alternativně najdete označení modelu také na prvním řádku EU energetického štítku.

## 24 Prohlášení o shodě


Společnost BSH Hausgeräte GmbH tímto prohlašuje, že spotřebič s funkcí Home Connect splňuje základní požadavky a ostatní příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU.

Podrobné RED prohlášení o shodě naleznete na internetové stránce [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) na stránce vašeho spotřebiče mezi doplňujícími dokumenty.



Pásmo 2,4 GHz (2 400–2 483,5 MHz): max. 100 mW  
 Pásmo 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 100 mW

<sup>1</sup> Platí jen pro země v Evropském hospodářském prostoru

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.



## Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

**[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)**

**BOSCH**  
HOME APPLIANCES  
**SERVICE**

## Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

**[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)**

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

**BSH Hausgeräte GmbH**

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

A Bosch Company



**9001692888** (020524)

CS